

人民日报

RENMIN RIBAO

1987年5月
22
星期五
丁卯年四月廿五
北京地区天气预报
白天 多云转阴有小
雪阵雨
风 向 北转南
风 力 二、三级
夜间 阴转晴
风 向 南转北
风 力 一、二级
温度 最高 27℃
最低 15℃

(代号1—1)

金日成主席开始对我国正式友好访问



新华社北京5月21日电 应中共中央代理总书记赵紫阳和国家主席李先念的邀请，朝鲜劳动党中央委员会总书记、朝鲜民主主义人民共和国主席金日成今天上午乘专列抵达北京，开始对我国进行正式友好访问。

上午11时，金日成主席乘坐的专列到达北京。在站台上迎接金日成主席的赵紫阳、万里、仲勋、杨得志、宋任穷、伍修权等中国党、政、军领导人高兴地走上前去，同他热烈拥抱。一名女少先队员向金日成主席献了鲜花。

接着，金日成主席沿着红旗地毯聚集在那里的约8000名青少年见面。少年儿童在欢快的迎宾乐曲声中跳起了“铃鼓舞”和“扇舞”。金日成愉快地向他们招手致意。

然后，金日成由赵紫阳陪同乘车前往钓鱼台国宾馆。在国宾馆他再次受到数百名载歌载舞的青少年的热烈欢迎。

金日成主席的主要随行人员朝鲜劳动党中央政治局委员、国家副主席李钟玉、政治局委员、政务院副总理兼外长金永南、政治局委员、书记局书记许敬等一同车抵北京。

金日成主席乘坐专列途经沈阳时，当地党政军负责人到车站迎接。

新华社北京5月21日电 国家主席李先念今天下午主持隆重仪式，热烈欢迎朝鲜劳动党中央委员会总书记、朝鲜民主主义人民共和国主席金日成前来中国进行正式友好访问。

仪式在飘扬着中朝两国国旗的人民大会堂东门外广场上举行。

金日成由中共中央政治局委员、国务院副总理姚依林陪同乘车从钓鱼台国宾馆抵下广场。

下午4时，欢迎仪式开始。金日成和李先念并肩登上检阅台。军乐团在21响礼炮声中奏朝鲜民主主义人民共和国国歌和中国国歌。金日成由李先念陪同检阅了中国人民解放军三军仪仗队。随后，金日成同欢迎群众见面，数百名身穿鲜艳服装的少年儿童挥动花束，跳起了迎宾舞。金日成微笑着向欢迎人群挥手致意。

万里、仲勋、乔石、杨得志、胡启立、耿飚、姬鹏飞等领导人出席了欢迎仪式。

金日成主席的主要随行人员朝鲜劳动党中央政治局委员、国家副主席李钟玉、政治局委员、政务院副总理兼外长金永南和政治局委员、书记局书记许敬等也出席了欢迎仪式。

仪式结束后，李先念和金日成一起步入人民大会堂，在十分亲切友好的气氛中进行了会见。李先念主席代表中国共产党、中国政府和人民热烈欢迎金日成主席一行来华访问。

李先念说，“我去年访问朝鲜时受到金主席、朝鲜政府和人民的热烈欢迎，在此再次表示感谢。”

金日成对赵紫阳代理总书记和李先念主席邀请他来中国访问表示谢意，并表达了朝鲜劳动党、朝鲜政府和人民对中国共产党、中国政府和人民的亲切问候。

据新华社北京5月21日电 中共中央代理总书记赵紫阳、国家主席李先念今晚在人民大会堂举行盛大宴会，热烈欢迎朝鲜劳动党中央委员会总书记、朝鲜民主主义人民共和国主席金日成。

李先念在宴会上讲话时指出，金日成主席对中国的友好访问，“必将为进一步加深中朝两国、两国和两国人民的兄弟友谊和团结，做出重要的贡献。”他说，“我们将共同努力，把伟大的中朝友好关系推向新的高峰。”（讲话全文见四版）

金日成指出，“这次我们对中国访问，将成为同当前形势发展相适应地进一步巩固并发展朝中两国人民传统的友谊和团结的重要契机。”（讲话全文见四版）

今天，人民大会堂宴会厅灯火辉煌。主席的正前方搭起了一个由冰雕、瓜灯、鲜花和绿草组成的大型组合花台。花台中央放着用冰块雕刻而成的“孔雀”和“和平鸽”，使整个大厅充满着友好、和平、吉祥的气氛。

席间，中国人民解放将军乐团演奏了欢快的中朝乐曲。

金日成主席的主要随行人员朝鲜劳动党中央政治局委员、国家副主席李钟玉，政治局委员、政务院副总理兼外长金永南和政治局委员、书记局书记许敬等应邀出席了宴会。

万里、仲勋、田纪云、乔石、李鹏、杨得志、胡启立、姚依林、倪志福、陈慕华、宋任穷、王平、伍修权、耿飚、姬鹏飞、洪学智、杨成武等领导人出席了宴会。

走私文物盗掘古墓猖獗 严惩犯罪分子刻不容缓

本报讯 记者余章瑞报道：国家文物局负责人5月21日透露，当前走私文物、盗掘古墓的情况严重，使国家蒙受巨大损失。

在我国东南沿海地区、文物比较集中的省、区和西藏等少数民族地区，文物走私活动日益猖獗。广东省查获的案数和收缴的走私文物逐年增多，1986年与1983年相比增长一倍多。今年头3个月内，仅公安部门在10省、市查获的走私文物与去年同期相比，就增加115.5%。近年来，大批珍贵文物流失国外，走私文物充斥港澳文物市场。值得注意的是，文物走私活动日趋集团化，走私手段也在不断更新。1986年查获的走私文物在100件以上的大案，几乎全部由港澳奸商、走私犯指使操纵。走私出境的珍贵文物中包括青海、甘肃的大量彩陶、成康的战国时期文物和秦代文物，以及古化石等。去年广州侦破的一起特大走私文物案，查获待运出境的文物达3440余件，其中国家一级品也不少。海内外爱国人士对文物走私犯罪活动十分愤慨，一呼百应，“救救我们的文物”。

走私文物活动刺激了盗墓之风愈演愈烈。一些古墓葬、古遗址较多的地区，每年都有数千座古墓葬、古遗址遭到掘毁。

文物走私还直接诱发了某些犯罪分子铤而走险，盗窃馆藏珍贵文物。国家文物收藏单位文物被盗案件不断发生。据统计，1986年与1983年相比，全国盗掘文物案增加36%。其中河南、陕西等地最为严重。1986年11月12日至12月3日，陕西省博物馆和韩城市博物馆接连四次在白天被盗窃文物22件。被盗文物中有不少是稀世之宝。

目前打击走私、盗掘文物活动中还存在一些亟待解决的问题，如《文物保护法》的宣传普及不够深入，一些地方的领导对文物保护工作重视不够，甚至存在糊涂观念，认为“东西埋在地下也没什么用，群众挖出来几个钱有什么不好”。对大规模的盗掘活动采取姑息、容忍甚至纵容的态度。在打击走私文物、盗掘古墓等违法犯罪活动中，也存在量轻罚偏、重罪轻判甚至以罚代刑等问题，致使一些犯罪分子无所顾忌，屡犯、重犯。

目前打击走私盗掘文物活动的工作，已引起有关部门的高度重视。



反对资产阶级自由化的斗争要深入，经济体制改革要深化，这是我们要当前工作中必须紧紧掌握的两个要点。最近，邓小平同志说，去年发生的风波，不应该影响改革开放，改革开放不仅要坚持，而且要加快。这进一步提高了我们的认识。

党中央一再指出，十一届三中全会以来的路线是实事求是，从中国实际出发，建设有中国特色的社会主义。这条路线有两个基本点，一个是坚持四项基本原则，一个是坚持改革、开放、搞活。这是对三中全会以来路线的深刻的、科学的概括。全面正确地贯彻执行三中全会以来的路线，就要正确理解这两个基本点，正确理解两者相互联系、缺一不可的关系。

坚持四项基本原则，是我们立国之本。正如邓小平同志所说：“这四项基本原则并不是新的东西，是我们党长期以来所一贯坚持的。粉碎‘四人帮’以至三中全会以来，党中央实行的一系列方针政策，一直是坚持这四项基本原则的。”改革，包括对外开放、对内搞活，则是三中全会以后提出的，是三中全会以来路线的新贡献、新内容。从解放生产力的意义上说，改革也是革命。根据我们国家的情况，不改革没有出路。四个坚持是我们的基本原则，改革、开放、搞活是我们进行社会主义现代化建设的总方针、总政策。我们不坚持四项基本原则，改革、开放、搞活就不能顺利地进行下去；不改革、开放、搞活，四项基本原则也坚持不好。离开四项基本原则，固然会滑入资产阶级自由化；不改革，也会助长资产阶级自由化。因为只有改革，才能发挥人民群众的积极性和创造性，从而大大发展生产力，使社会主义的优越性充分显示出来，使社会主义真正具有吸引力。如果不改革，生产力不能迅速发展，人民生活长时间不能改善，社会主义的优越性不能充分体现，社会主义没有多少吸引力，岂不是给资产阶级自由化思潮帮了忙？所以，三中全会以来路线的两个基本点是统一的，既不应拿这个来排斥那个，也不应拿那个来排斥这个。二者之间的关系，是唇齿相依的关系，不是互相排斥的关系。两个基本点统一起来，才是三中全会以来路线的完整内容，才是有中国特色的社会主义，才是有生命力的、有血有肉的、实践中的科学社会主义。

明白了这个道理，就不难懂得，无论是那种认为搞改革开放，就可以不再注意四项基本原则的看法，还是那种一谈反自由化，就认为改革开放得“收”了的那种看法，都是错误的。我们的改革、开放，在具体步骤上，有时某个方面加快一点，有时某个方面放慢一点，但从总体上说，无疑必须进一步深化和展开，根本不存在“收”

—<1*—>

—<1*—>



我国金融业真正开始融通 目前融通资金超过三百亿元 并在国外发放债券筹措资金

新华社北京5月21日电 (记者陈乃进) 我国金融体制改革进展令人瞩目，使金融真正开始“融通”了。

目前，跨地区大规模拆借、融资使相互融通的资金已超过300亿元。各地金融机构发行有价证券筹集资金，使社会上大量闲散资金流向经济效益好的企业和建设项目。

以中央银行为领导、国家银行为主体、多种金融机构并存和分工协作的具有中国特色的金融体系正在形成。我国生产建设资金来源已由国家财政拨款逐步转变为由银行信贷支持。银行已作为筹集和分配资金的重要渠道。

我国金融机构已在国际金融市场发放债券筹措资金。中国银行与153个国家和地区的1000多家银行建立了业务代理关系。

配资金的重要渠道。我国金融机构已在国际金融市场发放债券筹措资金。中国银行与153个国家和地区的1000多家银行建立了业务代理关系。

大兴安岭森林火灾最新消息：西线火势乘狂风迅猛扩展

各地正增派人员全力扑救

本报 记者许正中、胡继维报道：大兴安岭西部火区21日火情更加严重，据塔子沟前线指挥部昨晚电告，21日下午2时大兴安岭地区狂风突起，火场外围风力五六级，火场上空高达八级，大风以每秒22米的速度自北向南猛吹。

据直升飞机观察，在西线火区的西线和南线目前有几处长短不等的火线，南线绿岭到老湖河一带有一条28公里长的火线，21日向南推进了30至50公里；古莲东南至富金山

有19条19公里的火线，西线有3条火线，一条在古莲西北，长7公里，火势凶猛；西线火段的火头已突破老湖河，火头长15公里，在距西线8公里里处有一条33公里长的火线。

据扑火前线指挥部汇报，西部火区的大火已烧至无林区、无人区，情况十分危急。

有消息说，为尽快控制西部火区的蔓延，扑火前线指挥部已在图强成立西线南片指挥部。

连日来，从各地增援西线

改革开放不仅要坚持而且要加快

的问题。不能不看国民经济持续稳定发展的主流，把经济发展中出现的一些问题归咎于改革；也不能把搞活企业、发展商品经济说成是“干资本主义”；至于那种一讲反对资产阶级自由化，就宣扬社会主义民主、解放思想也不说了，对工作中的错误和不正当之风也不能批评了，甚至把改革开放看成资产阶级自由化的根源……诸如此类的看法和说法，显然更是错误的，有害的。当然，持上述观点的同志人数并不多，而且主要是思想认识问题，相信在改革的实践中，认识会逐步提高。但是，这些实际上对改革开放持怀疑、保留态度的错误观点提醒我们，在大力进行坚持四项基本原则、反对资产阶级自由化的宣传教育的同时，必须认真加强改革、开放、搞活的宣传教育工作，并使二者互相促进，不要以为改革开放已搞了八年多，人们的认识都趋于一致，没有多少问题了。

反对资产阶级自由化斗争一开始，党中央就在《关于当前反对资产阶级自由化若干问题的通知》中，明确规定了这场斗争的范围，指出不要联系经济改革的政策、农村政策，以及其他等等。所以要这样规定，一是因为这些政策是中央制定的，没有自由化的问题；二是因为现行政策的稳定是经济局势稳定的前提，不能把反对资产阶级自由化的斗争扩大到经济领域，这就不存在什么“打破框框”的问题。

我国目前还处于社会主义的初级阶段，这是我们党制定各项行政政策的客观依据。社会主义初级阶段最基本的特征，一是社会主义，二是生产力还比较落后。这个阶段最根本的任务，是发展生产力。判断经济改革政策和现行其他经济政策的是与非、进步还是倒退的主要标志，是看它是否有利于解放和发展生产力。把实践证明有利于解放生产力，可以促进我国社会主义现代化建设的东西，说成是资本主义性质的东西，而把一些束缚生产力的说成是社会主义性质的东西，这决不是马克思主义的观点。改革、开放是新事物，需要解放思想，大胆探索，应当鼓励人们不断排斥旧势力的影响，打破陈旧的、停滞的、僵化的观点。探索中（包括理论和实践）可能有失误，那就需要总结经验，继续前进，如果一有失误就当做资产阶级自由化来反对，也决不是马克思主义的态度。

总之，我们一定要充分认识到，排斥改革，实际上只能导致否定四项基本原则；同样，排斥四项基本原则，实际上只能导致否定改革。只有牢牢掌握三中全会以来路线的两个基本点，掌握两者辩证统一的关系，才能使政治上的安定团结和经济上的繁荣活跃，互为促进，才能把有中国特色的社会主义建设好。

—<1*—>

—<1*—>

新华社华盛顿5月20日电 美国总统罗纳德·里根20日下午在白官会见了中国代表团团长杨尚昆、副团长方毅以及代表团全体团员，双方在友好的气氛中进行了交谈。

里根总统首先请杨尚昆副总理转达他对邓小平主任、李先念主席和赵紫阳总理的热情问候。杨副总理向里根总统转达了邓小平、李先念、赵紫阳的问候，并面交了赵紫阳总理写给里根总统的信件。

里根总统在谈话中说，美国政府将继续作出努力，使中美关系得到稳定的发展。美国坚持“一个中国”的政策，不支持“两个中国”或“一中一台”的政策。美国要按照美中历次联合公报的原则，推动两国关系的稳定发展。

杨尚昆说，中美关系自1984年赵紫阳总理和里根总统互访以来没有发生大的波折，总的情况是良好的。两国在许多领域里取得了令人高兴的进展，但仍需要继续努力，使发展两国关系的潜力能得到充分的发挥。

杨尚昆表示，中国正在一心一意地从事本国的现代化建设，希望有一个长期稳定的国际和平环境。他说，中国希望中美关系继续平稳发展，希望中苏关系逐步得到改善，同时也希望美苏关系缓和、东西欧关系缓和和两大对崎的军事集团的缓和和、裁减军备、消除地区热点，对世界和平至关重要。他还说，中国欢迎美、苏继续对话，达成有利于缓和国际紧张局势而不损害第三国利益的协议。

杨副总理还向里根总统介绍了中国国内的情况。他说，中国的政局是稳定的、经济正在稳步发展。

美方参加会见的有国务卿舒尔茨、国防部长温伯格、白宫办公厅主任霍华德、贝克和国家安全事务助理卡普奇等。

里根会见中国政府代表团 杨尚昆说希望中美关系继续平稳发展

抵鞍山待命

东部火区火情目前暂告平稳。为进一步巩固火区隔离带，昨晚火区人员又在东部火区的北线新开了20公里防火隔离带。

林业部一位发言人说，由于火场上空云层较高，气候条件复杂，近日的几次人工降雨均没有降到计划地带。

据气象部门提供的消息，22日，大兴安岭地区风力五六级转三四级，阴天，气温仍然较高。

东线火区喜降中雨

本报黑龙江省绥化5月21日电 今天凌晨2点钟开始，大兴安岭东线火区扑火某部70公里防线上有40多公里的地域普降中雨。喜雨长达2小时之久。降雨地区山上的残火被全部浇灭。（段心强 张彬生）

李老汉怒退扶贫证

4月19日，湖北省石首市文家咀乡六角头村后湖主文正舒往舅舅家吃饭晚饭后，一路兴冲冲往舅舅李云汉家路，满以为会得到舅舅的夸奖。

就在这天，村里向舅家户发放上级部门的扶贫证。正好，这项工作由舒生负责。他知道，今年的扶贫证能够减免公粮水费，便想让人给本村的舅舅李云汉送去一个。心想，反正舅舅住湖边山岭上，上面派人检查也不会到那儿去，谁知他不是“贫困户”。

正当舒生满心欢喜，一路哼着小曲来到舅舅家，准备领证时，不料一进门李老汉便沉下脸来问：“舒生，这红本是有人托人送来的？”舒生不知舅舅为何发这么大的火，只得连连点头。

舅舅便叹了口气数落道：“哼，当了个小小芝麻官就心不正，舅舅家自修车、收粮机、电视机什么没有，你这样做，就不怕黑了良心。”

说着老汉掏出扶贫证塞到舒生手中：“你俩舅父的叔三叔带着几个没娘的娃，过的是什么日子！为什么不送给他俩舅父生象个做错了事的小孩，脸红耳红，连点头说：‘好！好！我这就送去。’”说着便把扶贫证，走进了落落的暮色中。

石首市艾家咀乡政府 陈相宇

石首市市人民广播电台 胡昌杰

企业承包经营使柳州经济腾飞

本报 记者朱元胜报道：地处桂中腹地的柳州，近三年因经济腾飞，名声大振。1986年同1983年相比，柳州的工业产值增长了64%，税利增长107%，财政收入增长111%。经济腾飞的动力是什么？柳州的企业家们众口一词：是推行了什么企业经营责任制。

从1984年起，柳州市对大中型企业实行承包经营责任制。企业对国家完成税利上交基数后，多增多留，少增少留，不增不补，亏损自负。承包基数，不作一刀切。一般的盈利企业，以1983年实现的税利为基础，按每年递增20%起步，超过部分，按比例留成。有些亏损企业，设备和技术状况相当好；而一些效益高的企业，设备和技术力量并不十分雄厚。柳州市对企业潜力进行客观评估后，把承包基数作了适当调整，避免鞭打快牛。

并根据企业税利增长幅度，规定留利档次，税利增长越多，留利比例越大。这样既保证了国家拿“大头”，又使盈利企业看到希望，给予亏损企业减起了警钟。

柳州市与此同步实行了厂长负责制，一批有专业知识，有领导能力的中青年干部走上了企业领导岗位，他们开始眼睛向内，挖掘企业潜力，八仙过海，各显神通。柳州市机械冶金公司承包后，即调整产品结构，在抓好原有适销产品质量的同时，开发了工程机械、塑料机械、环保机械等产品，形成了大支柱工业。承包当年，公司实现的税利就相当于原来整个工业局的总和。

公司所属17个企业，个实现了税利超百万。1984年至1986年，公司的工业产值平均每年递增29.1%，实现税利平均每年增长38.8%。3年累计留利8500多万元。承包前，柳州450多个企业，3300多种产品，在国内、国外有竞争力的只占20%左右。承包后，大批柳州货冲出国，进入国内外市场。

柳州市委主任颇有感触地说：“承包厂长责任制生产和经营上的改革，就象一根链条上的环节，提一送一。”

承包经营的结果也使企业提高了留利水平，不少成了“百万富翁”。养肥猪必然多下蛋，柳州市尝到了藏富于企业的甜头。三年来，全市财政收入的增长幅度远远超过了工业产值的增长幅度。柳州开关厂几年创造的税利是原有资产的7倍，人们用形象的语言谈到这7个厂的分配：“上交了四个半，留下了一个半，一个分掉

坐最后一排木椅的个体户

——先富者种种之二

本报记者 戴玉庆

不久前，我应邀参加一个“个体劳动者座谈会”。会场正中环绕着一圈圆凳坐者，可是坐沙发的只有一两个是个个体户。绝大部分会议的发言者（个体户）都坐在最后一排的硬木椅上。这中间的含义令人深思。

与国家职工相比较，挣钱的个体户不乏其人，有的收入比政府部门的部长还多。当然，这些个体户也承担着纳税义务，承担着亏本和破产的风险。以北京为例，当个体户创造的利润达25万元时，他们必须缴纳的税费占总额的89%，也就是说真正拿到个人手中的钱仅为2.5万余元，大头全给了国家，成为政府用于国民收入再分配的个资源。当然，偷税漏税的个体户也确实不少，需要税务部门加强对他们的经营监督，防止逃税现象。

纳税人在承担了税收义务后，理应享受对应的权利。这叫做：我为社会做贡献，社会为我提供服务。目前，个体户所享受的权利正日趋改善，但是还有欠账。譬如，个体户去医院就诊，须交付双倍于自费医疗者的费用，而当他们去保险公司办理医疗保险时，又尚未开办此类险种。购买私人住房亦如此，一套单元楼房，卖给非个体户是一个价，

卖给个体户则涨价许多。高价出售者都持有同样观点：个体户赚钱多，让他们多支付是对社会尽义务。其实，个体户的收入是纳税后所得，他们已经通过税收为社会尽过义务了，再让他们支付高价是不公平的。当然，也有人提出不同看法，认为个体户所缴纳的税金是大打折扣的，譬如卖油条的个体户，谁知道他一天能挣多少钱，缴税时不过凭他的口头申报，无法核实。因此，当他们收取高价也可以说是“附加税”。

在一些职业是道德不佳的管理人员中，敲诈个体户的事情时有发生。北京有位以制作糖葫芦著称的王师傅，素有奇巧，可在塘沽山植里塞满豆沙，别具风味。这种罕见的“豆沙炒糖葫芦”以稀为贵，每串五元。一天早晨，有位身着交通警制服的青年跑到王的摊头，打断了王好一番，才掏出钱来。王并不认识此人，就付钱，公事公办。谁料当天下午，那人就以“有碍交通”的名义没收了“葫芦王”的营业执照。当王妻托熟人找到交队时，才发现自己得罪的青年人是最近调来的警察。于是，王一再赔不是，说自己老眼昏花，没有认出贵人。这位警察一边翻看手中的营业执照，鼻孔中一边哼出气来：“不认

张劲夫在沿海轻纺产品出口企业技改工作会议上强调 加快技术改造扩大轻纺产品出口

新华社青岛5月20日电（记者张策大）加快沿海地区轻纺产品出口企业的技术改造，迅速把轻纺产品出口搞上去，这是国务委员张劲夫今天在第二次沿海地区轻纺产品出口企业技术改造工作会议上讲话的中心。

张劲夫指出，我们之所以重视出口创汇问题，是因为它对更好地贯彻对外开放政策，加快社会主义现代化建设有着极为重要的意义。他说，在我国现代化建设中，需要大量引进国外先进技术和利用外资。引进技术需要外汇，利用外资需要相应的偿还能力。因此，对外开放的扩大，国际间经济技术交流的发展，归根到底取决于我国出口创汇能力的增强。

张劲夫指出，轻纺产品出口在我国出口总额中占相当大的比重，从近期看，扩大出口也还主要靠轻纺工业。轻纺出口企业大都集中在沿海地区，因此把这些地区的轻纺产品出口搞上去，就可以较快地增加外汇收入，把经济进一步搞活。

张劲夫强调指出，扩大轻纺产品出口，不仅是量的扩大，更重要的是质的提高；不仅要增加现有产品的出口量，而且要迅速向深加工、精加工方向发展，大力提高出口产品的档次和附加价值。要做到这一点，必须加快现有企业的技术改造，

贵溪冶炼厂强化现代化管理

本报江西贵溪专电 现代化大型企业如何从本企业的具体情况出发抓好增产节约、增收节支呢？记者带着这个问题来江西贵溪冶炼厂进行采访。

贵冶是成套引进世界最先进行技术和设备的大型炼铜厂，其主要操作完全由电子计算机在控制。投产一年多来，使我国铜冶炼能力增长36%，铜电解能力增长25%。厂领导在实践中认识到，现代化工厂自动化的设备如出故障，造成的损失每日将以百万元计算。因此增产节约应在抓好设备运转上作文章，从今年起全厂实行全面现代化管理培训，普遍提高职工技术素质。同时全厂实行全员预防维修，使事故苗子一出现，就能有效控制。每天可处理1100吨铜精矿的炼铜主要设备内连炉，其作业率去年达95.5%，今年前四个月已达到了96.7%，炉龄年龄增加了一倍，全厂综合设备完好率达到了99.7%。1至4月，金、银、铜、硫、钼、钴、镍等主要产品产量分别比计划要增产10%以上。同时，在降低能源消耗上，也取得了好成绩。

（赵相如 马平）

国家经委再次提出 切实提高消防器材质量

新华社北京5月21日电（记者李安定）国家产品质量监督抽查的结果表明，目前各地生产的消防产品质量存在严重问题。国家经委日前明确提出，希望公安消防部门尽快制定切实措施，提高消防产品质量。

据国家经委最近公布的第一期产品质量抽查结果表明，国营企业生产的室内消防栓样品合格率仅为33.3%，乡镇企业生产的全部不合格。室内消防栓的国家标准实施已4年，除浙江消防器材厂按国家标准生产外，其它受到检查的企业都没有按照国家标准组织生产。去年国家曾数次抽查，但直到目前，整个消防器材的质量未见明显提高。

企业生产的全部不合格。室内消防栓的国家标准实施已4年，除浙江消防器材厂按国家标准生产外，其它受到检查的企业都没有按照国家标准组织生产。去年国家曾数次抽查，但直到目前，整个消防器材的质量未见明显提高。

据国家经委最近公布的第一期产品质量抽查结果表明，国营企业生产的室内消防栓样品合格率仅为33.3%，乡镇企业生产的全部不合格。室内消防栓的国家标准实施已4年，除浙江消防器材厂按国家标准生产外，其它受到检查的企业都没有按照国家标准组织生产。去年国家曾数次抽查，但直到目前，整个消防器材的质量未见明显提高。

据国家经委最近公布的第一期产品质量抽查结果表明，国营企业生产的室内消防栓样品合格率仅为33.3%，乡镇企业生产的全部不合格。室内消防栓的国家标准实施已4年，除浙江消防器材厂按国家标准生产外，其它受到检查的企业都没有按照国家标准组织生产。去年国家曾数次抽查，但直到目前，整个消防器材的质量未见明显提高。

据国家经委最近公布的第一期产品质量抽查结果表明，国营企业生产的室内消防栓样品合格率仅为33.3%，乡镇企业生产的全部不合格。室内消防栓的国家标准实施已4年，除浙江消防器材厂按国家标准生产外，其它受到检查的企业都没有按照国家标准组织生产。去年国家曾数次抽查，但直到目前，整个消防器材的质量未见明显提高。

据国家经委最近公布的第一期产品质量抽查结果表明，国营企业生产的室内消防栓样品合格率仅为33.3%，乡镇企业生产的全部不合格。室内消防栓的国家标准实施已4年，除浙江消防器材厂按国家标准生产外，其它受到检查的企业都没有按照国家标准组织生产。去年国家曾数次抽查，但直到目前，整个消防器材的质量未见明显提高。

据国家经委最近公布的第一期产品质量抽查结果表明，国营企业生产的室内消防栓样品合格率仅为33.3%，乡镇企业生产的全部不合格。室内消防栓的国家标准实施已4年，除浙江消防器材厂按国家标准生产外，其它受到检查的企业都没有按照国家标准组织生产。去年国家曾数次抽查，但直到目前，整个消防器材的质量未见明显提高。

据国家经委最近公布的第一期产品质量抽查结果表明，国营企业生产的室内消防栓样品合格率仅为33.3%，乡镇企业生产的全部不合格。室内消防栓的国家标准实施已4年，除浙江消防器材厂按国家标准生产外，其它受到检查的企业都没有按照国家标准组织生产。去年国家曾数次抽查，但直到目前，整个消防器材的质量未见明显提高。

识，老子今天就让你认识认识。”果然，第二个星期日他带着老婆、小孩，全家出现在“葫芦王”摊前，只拿出一元钱说要“买两串尝尝”。老子见状赶紧收息，立刻掏出几倍于两串的豆沙葫芦，又把那张一元钞票悄悄塞还。

欺辱个体户的行为不仅反映了部分管理人员的素质极差，也暴露出法制不严。例如，上面说的那位交警，按照执法分工是无权没收由工商管理局发放的营业执照的，他的权力只限于收管违章司机的车辆驾驶证。

管理工作的不足虽然使“葫芦王”那样的个体户吃了苦头，却便宜了些“无照商贩”。这些人并不统计在1900万个个体经济从业者之内。因为，他们并不到工商管理局注册登记，没有营业执照，从而也躲开了缴税的义务。每逢节假日，他们纷纷出动，假借卖货，劣币充斥，打一轮换一个地方，行踪不定，大赚其钱。对于他们，工商部门的职工却执行着八小时工作制；无照商贩“上班”，管理人员刚好下班，令人不安的是，北京一些无照商贩已经采用了最时髦的通讯手段——无线电话机，专门对付工商管理管理人员，暗哨一当发现情况，立即遥遥通知各主要岗位的同伴，未等工商管理管理人员赶到，他们或骑摩托，或蹬平板车，早已作鸟兽散。由于一些无照商贩横行，老百姓大为不满，许多人误认为无照商贩即个体户，致使那些照章纳税的“有照商贩”跟着背上了黑锅。

吴县羽绒服装厂增产增收多创汇

本报 记者董亮报道：“互利才能互惠”。苏州市吴县羽绒服装厂厂长赵广新运用这一经营诀窍，通过横向联合，缓解了原料紧缺状况，实现了羽绒制品增产增收多创汇。

这家企业，自1983年7月初被定为江苏省外贸出口单位后，每年有80%多的产品出口。去年，国家制订了奖励出口的政策，各地羽绒企业出口积极性高涨，但由于部分企业的羽绒质量欠佳，出口乏力，只好将原料廉价出售，致使这家产品质量上乘的企业面临“无米之炊”的境地。去年4月初，厂方仅存3天生产所需的原料了。

怎样理顺原料和成品厂的协作关系，提高综合经济效益？厂长赵广新不顾重重阻力，雇用用人招架不来从山东济宁、淄博、临沂地区，向14家国营、集体、乡镇企业采购优质鸭绒，作为成品的代表，赵广新主动让利，除按鸭绒收购价外，还从外汇留成中划出一笔以补偿原料厂。如此优惠的条件使原料厂上下一心，很快，300吨优质鸭绒从山东各地“飞”到了吴县，确保了生产出口服装的需要。

去年，吴县羽绒服装厂创汇140.7万美元。今年第一季度，完成产值160万元，实现税利17.3万元，出口创汇30余万美元，全厂比去去年同期增长6.7%，95.2%和20%。

向职工公开亮“家丑” 湘潭锰矿办反浪费展

本报 湘潭锰矿为使职工了解矿山的浪费情况，引导职工堵塞漏洞，最近举办了一个反浪费展览，向全矿职工亮了“家丑”。

这个展览从决策、计划、设计、管理、质量等方面入手，用文字、照片、插图共60余个有典型意义的浪费事例——展现在参观者的面前。那笨重的铁团是什么？那是铸造的破碎机转子，因质量不合格而扔在废铁堆里。可一个转子损失就达2000多元，耗电1800度。那怪模怪样的东西又是什么？那是有部门盲目购进的设备，但这些设备并不适应该矿的生产作业。结果呢，总值为20万元的设备也变成一堆废铁。照片上，还可以看到一座静静的厂房，那是总投资近300万元的锰粉厂，自1976年动工兴建后，至今不能生产。

此展览自5月8日展出后，受到矿内职工的欢迎。（周红飞 郝平）

靠优惠措施兴办开发性家庭农场 黑龙江辟出开发“北大荒”新路

本报讯 新华社记者王来喜、通讯员高淑华报道：黑龙江垦区依政策兴办开发性家庭农场，两年来没用国家一分钱投资，开垦荒地18.5万亩，为“北大荒”的开发建设辟出了一条新路。

黑龙江垦区现有耕地3000万亩，还可垦荒原1167万亩，主要分布在黑龙江、松花江和乌苏里江汇流的三江平原。这里土地肥沃，荒原连片，是建设商品粮基地的理想之地。近两年，这个垦区相继制定了一些优惠措施，鼓励职工自筹资金办开发性家庭农场，两年来没用国家一分钱投资，开垦荒地18.5万亩，为“北大荒”的开发建设辟出了一条新路。

黑龙江垦区现有耕地3000万亩，还可垦荒原1167万亩，主要分布在黑龙江、松花江和乌苏里江汇流的三江平原。这里土地肥沃，荒原连片，是建设商品粮基地的理想之地。近两年，这个垦区相继制定了一些优惠措施，鼓励职工自筹资金办开发性家庭农场，两年来没用国家一分钱投资，开垦荒地18.5万亩，为“北大荒”的开发建设辟出了一条新路。

黑龙江垦区现有耕地3000万亩，还可垦荒原1167万亩，主要分布在黑龙江、松花江和乌苏里江汇流的三江平原。这里土地肥沃，荒原连片，是建设商品粮基地的理想之地。近两年，这个垦区相继制定了一些优惠措施，鼓励职工自筹资金办开发性家庭农场，两年来没用国家一分钱投资，开垦荒地18.5万亩，为“北大荒”的开发建设辟出了一条新路。

黑龙江垦区现有耕地3000万亩，还可垦荒原1167万亩，主要分布在黑龙江、松花江和乌苏里江汇流的三江平原。这里土地肥沃，荒原连片，是建设商品粮基地的理想之地。近两年，这个垦区相继制定了一些优惠措施，鼓励职工自筹资金办开发性家庭农场，两年来没用国家一分钱投资，开垦荒地18.5万亩，为“北大荒”的开发建设辟出了一条新路。

黑龙江垦区现有耕地3000万亩，还可垦荒原1167万亩，主要分布在黑龙江、松花江和乌苏里江汇流的三江平原。这里土地肥沃，荒原连片，是建设商品粮基地的理想之地。近两年，这个垦区相继制定了一些优惠措施，鼓励职工自筹资金办开发性家庭农场，两年来没用国家一分钱投资，开垦荒地18.5万亩，为“北大荒”的开发建设辟出了一条新路。

黑龙江垦区现有耕地3000万亩，还可垦荒原1167万亩，主要分布在黑龙江、松花江和乌苏里江汇流的三江平原。这里土地肥沃，荒原连片，是建设商品粮基地的理想之地。近两年，这个垦区相继制定了一些优惠措施，鼓励职工自筹资金办开发性家庭农场，两年来没用国家一分钱投资，开垦荒地18.5万亩，为“北大荒”的开发建设辟出了一条新路。

黑龙江垦区现有耕地3000万亩，还可垦荒原1167万亩，主要分布在黑龙江、松花江和乌苏里江汇流的三江平原。这里土地肥沃，荒原连片，是建设商品粮基地的理想之地。近两年，这个垦区相继制定了一些优惠措施，鼓励职工自筹资金办开发性家庭农场，两年来没用国家一分钱投资，开垦荒地18.5万亩，为“北大荒”的开发建设辟出了一条新路。

日照市花岗岩资源丰富

本报 新兴港城——日照市花岗岩储量丰厚，如建立出口基地，年产值可达6000至9000万元。这是国家及山东建材部门最近考察的结果。

日照市的花岗岩种类多，资源丰富，初步探明储量达5亿立方米，品种达30多种，而且质地好，硬度高，可用于建筑行业内小工程施工中混凝土浇筑后震动震实。该产品体积小、重量轻，但震动功效经济，经济效益明显可见。

据悉，不久这里将建立一个年产出口300万吨的石子生产基地，年产值可达6000至9000万元。（张爱军）

温州研制成功 电动微型震动机

本报讯 温州东瓯光电设备厂研制的电动微型震动机，可用于建筑行业小工程施工中混凝土浇筑后震动震实。该产品体积小、重量轻，但震动功效经济，经济效益明显可见。

据悉，不久这里将建立一个年产出口300万吨的石子生产基地，年产值可达6000至9000万元。（张爱军）

据悉，不久这里将建立一个年产出口300万吨的石子生产基地，年产值可达6000至9000万元。（张爱军）

万宝冰箱同类品中价最低

新华社广州5月21日电（记者江佐中）获得我国电冰箱行业目前唯一的国家名牌奖的广州万宝电冰箱，在主要的9种国产直冷式电冰箱中，产地零售价格最低。

万宝牌158升A型双门直冷式电冰箱产地零售平均价格为6.76元，与其他8种牌子电冰箱相比，每升平均仅1.13元至1.80元；如以同等容积计算，比其他8种牌子的电冰箱每箱少值178元至284元。

去年三季度，国家决定放开电冰箱价格，把定价权限制到工业企业。万宝电器工业公司慎用定价权，认为出厂价定得太高，批发、零售环节也得相应提价，最终加到消费者负担，长远来看，还会削弱企业竞争能力。去年八月底召开的全国各大商场经理会议，他们宣布的各类电冰箱出厂价平均调高幅度较小。他们还严守物价纪律，凡卖给零售商店的一律按批发价出厂。

供销社的农民股金制度亟待改革

中共榆树县委办公室 唐彦彦

我国农村供销社的农民股金制度由来已久，但目前还很不完备。为了有利于完善供销社合作社的经济体制，促进农村商品生产的繁荣和发展，有必要对股金制度进行改革。

据了解，在大部分省区，供销社的农民股金是分两个阶段投入的。一是解放初期，人民政府在国家财政困难的情况下，为兴办农村商业，向农民筹集的；二是1983年供销社进行体制改革期间，为恢复供销社“组织上的群众性”而投入的。

农民在供销社合作社里入股，增加了供销社合作社的民办因素，程度不同地缓解了供销社合作社资金不足的窘境，一些地方还给农民分了红。但是现在的股金制度是很不完备的，农民的反映主要有：一是入股时考虑到入股的“群众性”，入股人数、户数多，股份额小，例如吉林榆树县，全县共有22万农户，入股户就达19.5万户，新入股的每股只有2元钱。二是股份额小，股金总额不大，入股户不入股人，利益是农民股金待改革。

我认为，对供销社合作社农民股金制度，应做以下几点改革：1、对原有农民股金，一律实行股息分红，一年一

兑现，按一定定期存款利率付给利息；企业盈利按比例实行股息分红。2、新入股农民应根据供销社合作社的入股、运输、仓储和其它服务，应允许农民以资代劳。在经营中，一个项目的经营活动结束即进行分红，或实行项目制（如一个月）分红。要遵循利益均沾、风险共担的原则，多收多分，少收少分，亏损用股金抵补。要让股金总额的大户参与企业经营，使股金户关心企业。3、要做到入股自愿，退股自由。纠正摊派股金和强迫入股的现象，用红利去吸引农民入股。同时，要大胆入股，不但农民可以入股，国家固定职工也可以入股；不但接收本企业，也可接收外地股。4、加强农民股金的管理。供销社合作社原有的农民股金要逐步从供销社合作社资金核算中分离出来，由专人管理，单独使用，兴办一些新的生产加工业或服务业务，也可以进行其它经营活动，盈利按股分红，使股金的利益分配逐步趋于科学合理。

据悉，不久这里将建立一个年产出口300万吨的石子生产基地，年产值可达6000至9000万元。（张爱军）

据悉，不久这里将建立一个年产出口300万吨的石子生产基地，年产值可达6000至9000万元。（张爱军）

转化一名差等生与输送一名优等生同样光荣

武汉粮道街中学办学思想端正

本报讯 昔日被称为“差生收容所”而备受冷落的武汉市粮道街中学，如今一跃成为全国教育系统先进集体。如果说有什么“回天之力”的话，那就是这所学校有一个十分明确的办学指导思想：转化一名差生与输送一名优等生同样光荣。

粮道街中学是1978年由小学改建的一所初级中学，周围一批省、市区重点中学。该校80%以上的学生是被这些学校层层淘汰下来的。不少学生学习基础差，道德和法制观念淡薄。有的学生升学考试，语文、数学两门总共只得17分。

粮道街中学的领导没有气馁。他们提出，不与重点、名牌中学比条件、比升学率，而要比对差生的爱、比转化差生面的大小。他们引导教师着眼于转化建设对整个民族文化素质的贡献，并提出“转化一名差生与输送一名优等生同样光荣”的行动口号。

当一批批孩子带着被扭曲的心灵和染上的各种恶习走进校门的时候，老师们没有嫌弃，而是象慈母那样亲近、理解他们。闻名全校的“四大金刚”曾经在一起抽烟、打架、闹课堂。转任该校团委书记和母亲挤出一间小房，把四个孩子请到家中，办起了“午间自学小组”，对他们动之以情，晓之以理，帮助他们全面补习功课。他们中的吴斌刚刚短了几天，又把学校食堂的饭菜大加整顿，还破口骂人。老师得知此事，感到自己没有尽到责任，要亲自到食堂去做检讨。吴斌被感动后，当天下午就跑到食堂向师傅们深深地鞠了一个躬，然后把食堂门前的场地打扫得干干净净。在钱老师的耐心开导下，去年“四大金刚”全部升了学，吴斌还考上了中专。

粮道街中学的老教师热爱差生，更注重研究、分析差生的心理原因，对症下药。班主任李本珍在一年级数学课上，发现有名女生听课有些走神，走到跟前时发现她衬衣背面上有一个隐约可见的鞋印。李老师联想到她近来学习成绩下降，便找她谈心。原来，这个孩子因父母离异，跟随父亲生活，常遭父亲打骂，心情压抑。李老师便把她接到家中反复开导，又上门做家长工作。后来，父女关系融洽了，这名女生重新燃起了生活的热情。专心学习，被评为优秀共青团员，去年秋季考上了一所重点中学。

8年来，全校100多名教职工兢兢业业，打了一个漂亮的翻身仗：学生差生面由入学时的80%，到毕业时下降为20%；学生的合格率由1981年的11%上升到1986年的93%；犯罪率一直为零。在全国和省市举行的有关科技体育竞赛中，粮道街中学也能榜上有名。如今年家长们纷纷来信说情，希望自己的孩子能到粮道街中学就读。有的家长甚至提出要把省、市重点中学读书的孩子转到这所学校来。

（刘雪雁）

全国首届幼儿图书评奖揭晓

全国24位幼儿读物老编辑获奖

以表彰他们多年在幼儿图书编辑岗位上所作出的贡献。这些老编辑年龄最大的77岁，最年轻的也到了退休年龄。他们是：少年儿童出版社李继刚、纪家秀、黄永芳、方铁群、李野、阳光、陈清之、马如理、

少年儿童出版社的《宝宝书》，上海教育出版社的《幼儿数学》，湖南少年儿童出版社的《小朋友历险记》和中国少年儿童出版社出版的《熊猫小胖》。

这次评奖是由新闻出版署、全国妇联、宋庆龄基金会和全国少年儿童文艺委员会联合主办的。

新华社北京5月21日电 新闻出版署、全国妇联、宋庆龄基金会和全国少年儿童文艺委员会联合主办的。

江城排球热 劲旅展风采 中古女排今晚再见高低

本报武汉5月21日专电 记者吴舜报道：今天在这里拉开帷幕的湖北保险杯国际女排邀请赛，古巴队和中国队分别以3：0和3：2战胜巴西队和日本队，获得了决赛权。

下午2点，武汉市体育中心体育馆内座无虚席，8000多球迷热情地期待着目睹世界女排强



3：2。中日女排21日晚比赛的结果，几乎使所有的人感到意外。

古巴队领队坎尼奥在第第四局比赛结束后对记者说，中国队和日本队今天打得很好。中国队前两局轻松取胜后有些放松，影响了水平的发挥。但是第五局一定会取胜的，因为中国队的水平比日本队要高。他对新队员15号李月明表示出极大的兴趣，认为她很有前途。

在世界锦标赛仅获第七名的日本队，由山田重雄执教，阵容进行了大幅度的调整，全队身高增加。主力阵容中12号田高惠子左手高点进攻和2号杉山加代子的四号位强攻给中国队的防守造成很大压力。中国队采用打吊结合的战术，成功地突破了日本队的强攻，破坏了日本队的防守反击，加上出色的防守，

十个指头不一般齐，成千上万的学生当然也会有优有劣。学校和教师，喜欢优等生，在情理之中；但对差等生什么态度，却反过来衡量着学校和教师办学指导思想的高低。武汉市粮道街中学，昔日被称为“差生收容所”，由校领导全体教师对差生倾注满腔的爱，差生转化了，学校也成为全国教育系统的先进集体。他们真正贯彻了党的教育方针。

我们的中小学，不光担负着向高一级学校输送人才的任务，还担负着为各条战线培养合格劳动者的任务；不光要给予青少年以文化知识学习，还要帮助青少年树立正确的的人生观，教给他们做人的道理；不光要善于发现多种尖子人才，还要善于转变各种“顽童”；不仅要着重培养科学家、文学家、艺术家等各种专门家，

全军医学科学技术大会开幕 军队医学科技发展进入最好时期

本报讯 记者艾实从5月21日在北京开幕的全军医学科学技术大会上获悉：5年来，我军医学科学技术的发展进入最好时期。全军共获医学科技成果9344项，其中获国家发明专利61项，国家科技进步奖的49项，军队科技成果一、二等奖的553项。

中央军委副秘书长、总后勤部长洪学智在大会上的讲话中指出，我军医学科技战线能够取得成绩，最根本的原因是坚持了四项基本原则和改革开放、搞活的方针。实践证明，只有改革，才能发挥人的积极性、创造性。不改革就不能前进，不创新就不能提高。他希望全军医学科技工作者结合军

队的实际，进一步探索军队医学科技发展的路子，争取在更多的领域跻身于先进行列。他要全军医学科技工作者以强烈的事业心和高度的责任感，积极改革创新，协作攻关，努力攀登医学科学技术高峰，使教学质量和医疗水平有大的提高，医疗作用和服务态度有新的突破。

记者还从大会上了解到，5年来在军事医学方面，野战外科、“三防”、军队卫生、航空医学、航海医学中的不少项目，已接近或达到国际先进水平。在临床医学研究方面，大面积深度烧伤治疗成果，十指断离和双腕断离再植成功，为

合璧市安庆路第二小学特教教师徐君（左二）对小学数学教学进行大胆探索，提高了小学生对数学的思维力。

新华社记者 鲁迅承

我国国防科技预研工作开端良好

本报讯 刚刚结束的国防科技预研工作会议显示了一个良好的开端。为我国武器装备发展积蓄后劲的国防科学技术预研研究工作，正稳步走向正规化、科学化的管理轨道。

国防科技预研工作的发展是武器装备的基础和前提。其目的是不断开拓新理论、新技术、新材料、新工艺，为武器装备的研制打基础，为水平提供技术储备。

这项工作是从1985年开始的。起步两年已获得一批高水平的成果。

（于庆田 苏扩善）

中国音乐家马思聪在美国病逝

新华社纽约5月20日电 中国著名音乐家马思聪先生患心脏病，今天凌晨3时15分在费城逝世，终年75岁。

马思聪先生患心脏病多年。10多天前检查心脏时，发现左心室已扩大，右心房也不好。医生认为，马思聪随时有致命的危险，并建议动手术，但不幸手术无效，与世长辞。

世界羽毛球锦标赛渐入高潮

本报北京5月21日专电 昨晚报道：21日晚上的比赛结束之后，世界羽毛球锦标赛五个单项的前八名选手均已产生。中国有四名男单选手，全部六名女单选手。一男双选手、全部三对女双选手以及三对混双选手打进前八名。

在晚上进行的单打比赛中爆出冷门，有夺冠希望的丹麦名将拉尔斯森，竟被印尼16岁的男单选手苏桑蒂淘汰。

苏桑蒂是第一次参加大型国际比赛，她的手法扎实，基本功扎实，擅长采用高远球或平高球拉底线，然后伺机扣杀。双方各胜一局后，苏桑蒂第三局以2：7、5：9处于落后，但她不慌不张，死缠硬打，使拉尔斯森急躁，连连失误。苏桑蒂以12：10反败为胜。

中国男单名将杨阳吸取了前一天开打过于急躁的教训，直落两局战胜了实力不软的英格兰名将耶次。熊国宝以2：0战胜澳大利亚的施羽。张青以2：1淘汰了丹麦的尼尔霍夫。徐彪以1：2负于丹麦的弗雷德里克森。

男双种子选手、印尼老将林水镜和梁美英的失利也是21日比赛的一大冷门。他们以0：2被丹麦的尼尔霍夫和克耶尔森淘汰。

中国女将将在明天与古巴队争夺冠军，巴西队与日本队争夺第3名。

中国女将15号李月明在对日本队的比赛中扣球。

为什么打得如此艰苦？——中日女排之战后

领导和教师提出“转变一个差生与输送一个优等生同样光荣”的口号，是很值得提倡的。他们不是简单地同重点中学攀比升学率，而是比对学生的真挚的爱，比教育、教学的责任心。他们下功夫于分析产生差等生的原因，寻找转化差等的办法和措施。他们反复在实践中理解“转化”两个字的真谛，成为真正合格的教育者。

一般来说，转化一个差等生，要比培养一个优等生花费的时间和精力更多。培养一个优等生，容易得到人们的赞誉；转化一个差等生，则未必为人们所知。

为了孩子，为了祖国的未来，我们要大力提倡这种可贵的责任心，表彰那些默默而辛勤的耕耘者。愿洒向孩子都是爱，愿孩子们都健康成长！

用。全军医学科技战线具有高级技术职称的人数，比1980年增加了3倍，还出现了一批40岁左右的专家教授。

各医院在为部队服务的前提下向社会开放。5年中，全军医院共收治治病病人430多万人次，门诊治疗地方病人7379万人次。

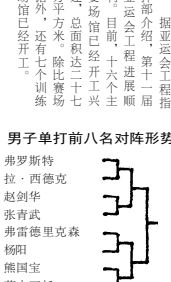
中央军委领导同志对大会题词、写信，勉励全军医学科技队伍到加强。111名医学硕士研究生，1789名医学硕士研究生，充实进来，正在发挥重要作用。



假人工牛黄案初步查清 收审制造者销售者商标仿造者二十九人

本报讯 记者冯军军报道：不久前揭发的假人工牛黄一案日前已初步查清，现已查出的1035公斤假人工牛黄，均来自河南省郸城县农民李金全、李金忠、李金聚三兄弟手中。他们以所谓“河南地区冷冻厂”附属生物化学药剂厂”的名义制造假药，并通过4条渠道将假人工牛黄流入我国药材集散地之一的河南省安国县。几经易手后，价格由每公斤250元涨为610元，并分别销往山西、河北、河南等地。在销售假人工牛黄的商贩中，大多数是无证药商。他们主要采取拉关系、走后门、借用帐户和发货单等手段销售假药。现已查明，假人工牛黄的原料主要是黄连素、牛苦胆和淀粉粉。这些假药有的已制成成药。为了保护人民身体健康，维护中药的声誉，各省市有关部门及药品检验部门已采取措施，查封假药。

目前，假人工牛黄一案仍在继续追查中。



韩健陈福寿谈世界羽毛球赛

也许是世界羽毛球赛打得不够“辣”，也许是这几天体育比赛太多，总之，北京的羽毛球热尚未形成。连国家体委主任李梦华20日晚看羽毛球赛时，在主席台上露了一面就赶紧到后面休息室关注足球电视转播去了。

然而，随着首都羽毛球赛的一决胜负、半决赛和决赛的进行，首都体育馆内的羽毛球迷会越来越多。趁高潮到来之前，记者请两位行家谈一谈对比赛的期望和展望。

正在北京外交学院读书的上届男单世界冠军陈福寿来京看球，并担任中央电视台解说员。他谈到对中国新秀张青武为什么能连挫两位欧洲名将时说，张青武曾得全国比赛冠军，来自福建，目前还不是国家队队员。他既不属于打猛猛攻型，也不属于稳守反击型，但是善于点杀扣球，落点控制好，在场上表现得非常顽强。

韩健十分欣赏袁国阳把杨阳打下的19号印尼新秀苏珊蒂，认为下届汤姆斯杯他一定会成为主力。谈到印尼名将罗天为为何被淘汰时，韩健说罗天为有遇强则强、遇弱则退的特点，常常遇到高手能赢，却败在手下人手下。韩健认为罗天为的失利使弗罗斯特又少了一个竞争对手。

中国女队教练陈福寿在接受采访时说，有人以为我们女队实力很强，实际实力很弱，要看到别人正在追上来。如女单第三轮，李玲蔚、施文波打得十分艰苦，如果她们发挥差一些就可能被淘汰。说到女选手中的新人时，陈教练认为印尼16岁的苏珊蒂打得不错，很有前途。中国18岁的李玲蔚也是一个好苗子。

关于当前羽毛球技术发展趋势，陈福寿说，以前中国选手速度快，网前球好，扣一扣一吊就解决问题。现在人家能跟上我们的速度，回打得多，力量大，体力好，像丹麦拉尔斯森有高空优势，只是技术稍粗糙，与我们的水平相差不多。欧洲选手的平均水平也都提高了，各国对羽毛球越来越重视。中国运动员面临着挑战，当前最紧迫的任务是提高后备力量的水平，不能等李玲蔚、陈爱萍不行了再接班，要使小将们在老将们退役之前就接上来。

本报记者 刘小明 陈昭

书写共和国的「日记」 征文活动速写

本报记者 曹焕荣

5月21日——中国历史进程中的极普通一日，因和跨越半个世纪的两次征文活动联系在一起，而变得颇有意义。

记者面前有一册北大图书馆的“孤本”《中国的一日》，1936年5月21日，李季、郑福斋、陶行知等文化巨匠发起这次征文活动，收到全国各界大众应征稿件3000多幅，不下600万字。“5月21日”这篇文字记录，几乎涵盖了国内国外所有字体的关心祖国命运的，而且需要知道在这危难时刻的祖国全民族实践目的中国人的心灵（李季语）为后人留下了珍贵的历史剖面。

50年后，费孝通、钱伟长、赵朴初、刘尊堪等知名人士组织了《新中国的一日》征文活动。成千上万的人，正走笔写80年代普通中国人在5月21日这天的所历所感，将留下一幅崭新的时代素描。这一天，记者走访了参加这两次征文活动的三位老人。

10：00 话题一拉开，69岁的全国政协常委吴金衡就转入深沉的回忆之中。50年前的那篇文《女性的惨痛》，通过我的姐姐，写出了30年代知识妇女思想上的苦闷。

那年的5月21日，正在生活书店工作的吴金衡同姐姐在上海丽都戏院，观看卓别林主演的《摩登时代》。影片结尾处“走向光明”那场戏，使姐妹俩极为激动。吴金衡写道：“我若有所思地想姐姐说：‘你看人家都在光明的大道上走着路，只有你，连想一想就随用自己的手把眼闭掩上了。’”姐姐闭着眼睛，好像是低声地读着两个字：‘矛盾’。

“时隔50年，现代中国妇女的面貌完全不同了。我长期在全国妇联工作，对这一点感受是很深的。”“您还准备写《新中国的一日》吗？”记者问。“我从领导岗位上退下来后，在从事儿童工作。进入新时期时，我国的妇女工作面临许多新问题，需要解决。要写，就写这些吧。”

15：00 沈老、沈煜兄，今年90高龄，是手握听器，以一种特有的亲切感谈起两次征文。这位老人，是全国人大常委会已故副委员长胡愈之的夫人，也是《中国的一日》——唯一健在的编委。她说：“那时，我主编《妇女生活》杂志，是作为妇女代表进入编委会的。”

沈老谈到：她给《中国的一日》写的文章，题为《两封信》。文中记叙她收到一封苏联来信，苏联妇女多么幸福，苏联的“五一”节多么欢腾；又收到一封甘肃来信，黄土高原上普通劳动妇女是怎样茹苦含辛。一提起新中国，沈老说：“共产党领导全国人民取得了伟大胜利。写《新中国的一日》的活动很有意义。要是50年后，进入21世纪再编一本，就更有意义了。”

16：30 74岁的全国政协常委徐锡珪在床，他的夫人、我国著名的女记者于风阁在另一张床上。50年前，这对夫妇分别以《南海特快》、《今晚》，以生动的笔触记录了5月21日那天，在春寒饥俄线上挣扎的劳苦大众的形象。

前些天，徐盈听到《新中国的一日》的征文消息，很快就打好了腹稿。徐盈说：“今天，对我来说，最大的不幸是上午接电话摔了腿。你看，脚面多肿。但是，我是不会写那个的。我躺在床上，虽不能出户，头脑里想的很多、很多：解放军战士在兴安岭英勇抗敌，经济改革中的许多新消息……不过，还没考虑好。当然，我是不会交白卷的。”

南大庆祝建校八十五周年

据新华社南京5月21日电（记者李维雄）南京农业大学20日集会庆祝建校85周年。

建于1902年的南京农业大学，在长期的学科科学研究实践中，形成了自己的优势学科。在改革和对外开放中南京大学22所外校建立了校际关系，接待了30多个国外8500多名外国学者来访。他们还同美国霍普金斯大学合作，创办了我国高校中第一个国际合作的中美文化研究中心。

目前，南京大学已形成一系列既面向经济建设又有利于加强基础科学的研究中心。

新华社北京电（记者李莉、肖树彬）第十一届亚运会工程进展顺利，运动员村全面启动。

据新华社北京电（记者李莉、肖树彬）第十一届亚运会运动员村工程进展顺利，全面启动。

第十一届亚运会工程进展顺利，运动员村全面启动。

第十一届亚运会工程进展顺利，运动员村全面启动。

第十一届亚运会工程进展顺利，运动员村全面启动。

第十一届亚运会工程进展顺利，运动员村全面启动。

第十一届亚运会工程进展顺利，运动员村全面启动。

第十一届亚运会工程进展顺利，运动员村全面启动。

第十一届亚运会工程进展顺利，运动员村全面启动。

第十一届亚运会工程进展顺利，运动员村全面启动。

第十一届亚运会工程进展顺利，运动员村全面启动。

第十一届亚运会工程进展顺利，运动员村全面启动。

第十一届亚运会工程进展顺利，运动员村全面启动。

第十一届亚运会工程进展顺利，运动员村全面启动。

第十一届亚运会工程进展顺利，运动员村全面启动。

李主席在欢迎金主席宴会上讲话

把伟大的中朝友好关系推向新的高峰

新华社北京5月21日电 国家主席李先念今天晚上在中共中央代理总理赵紫阳和他在欢迎朝鲜劳动党中央委员会总书记、朝鲜民主主义人民共和国主席金日成举行的宴会上发表讲话如下:

朝鲜人民的伟大领袖、中国人民的亲密朋友金日成主席同志,不辞劳苦,前来我国进行正式友好访问,我们感到非常高兴。去年秋天我曾访问朝鲜,受到金日成主席同志、朝鲜党和政府以及平壤热情亲切的接待。时隔半年,我们又在这里会面。两国领导人的这种交往,生动地表明,中朝两国、两国和两国人民之间的友谊是多么深厚,关系是多么密切。在这么个充满喜庆的日子里,请允许我代表中共中央、中国政府和中国人民,并以我们代理总理赵紫阳同志和我个人的名义,对尊敬的金日成主席同志的来访表示最热烈、最亲切的欢迎。

我们还要向陪同金日成主席同志来访的朴钟玉副总理同志、金永南同志、朴哲锡同志以及其他朝鲜贵宾,表示热烈的欢迎。

中朝两国是唇齿相依的亲密邻邦。中朝两党和两国人民,无论在过去反对帝国主义侵略、捍卫民族独立斗争中,还是在当前建设社会主义、争取两国和平统一的事业中,一直息息相关,互相支持,互相帮助,结下了深厚的革命友谊。实践证明,建立在马克思列宁主义和无产阶级国际主义基础上的这种伟大友谊和团结,具有强大的生命力,是任何力量也破坏不了的。

长期以来,兄弟的朝鲜人民在金日成同志和朝鲜劳动党的领导下,依靠自己坚强的意志和勤劳的劳动,在革命斗争和和平建设中创造了光辉的业绩,使昔日穷乡僻壤的朝鲜发生了翻天覆地的变化,一个拥有现代工业、发达农业的社会主义新朝鲜雄赳赳屹立在世界的东方。现在,朝鲜人民正在积极响应金日成主席同志的号召,满怀革命热情,为实现第三

个七年计划的宏伟目标,加快社会主义建设而努力奋斗。我们衷心祝愿兄弟的朝鲜人民在各个领域取得新的更加光辉的成就。

为了缓和与稳定朝鲜半岛局势,实现祖国的自主和平统一,朝鲜劳动党和政府进行了不懈的努力,提出了许多重要的主张和建议,特别是金日成主席同志提出的以联邦制方式实现朝鲜北方和南方和平统一方案,是非常合情合理的。为解决朝鲜问题指出了正确的方向 and 切实的途径。去年12月底,金日成主席同志又提出举行南北高级政治军事会谈的新建议,再一次表明了朝鲜党和政府谋求半岛局势缓和、实现祖国自主和平统一的真诚愿望。我们坚决支持朝鲜同志提出的这些合理的建议。美国方面和南朝鲜当局如果真正希望缓和半岛局势,就应该认真持对朝鲜解除人民和人民和国的建议,采取切实步骤消除人为障碍,使南北对话尽快恢复,三方会谈早日实现。我们相信,经过全体朝鲜人民不屈不挠的斗争,千里美好江山必将结束分裂的历史,半岛6000万人民希望祖国统一和民族团聚的愿望一定会实现。

同志们,中国人民正在一心一意地建设具有中国特色的社会主义而奋斗。党的十一届三中全会以来的实践证明,我们坚持四项基本原则,实行改革、开放和搞活经济的政策,是符合中国国情的,是深得人心的。我们已经在建设高度文明、高度现代化的社会主义现代化国家的道路上,迈出了重要的步伐,全国保持安定团结,经济持续稳定发展,人民生活明显改善,去年底和今年初,我国中央反对四项基本原则,反对资产阶级自由化的思潮进行了坚决的斗争。因为在这场斗争中,就会使更多人迷失方向,使来之不易的安定团结局面遭到破坏,使我们的改革和现代化建设无法正常进行。这场斗争将是长期的,贯穿于改革、开放的全过程。我们深信,在我们党中央的领导下,继续贯彻执行十一届三中全会的路线、方针、政策,发扬艰苦奋斗的革命精神,不断研究新情况,解决新问题,我们一定会克服各种困难,实现振兴中华这一宏伟目标。多年来,金日成主席同志、朝鲜劳动党、政府和人民对我们的社会主义革命和建设事业,给予宝贵的支持和帮助,请允许我借此机会表示诚挚的谢意。

同志们,金日成主席同志这次对我国的正式访问,必将为我国人民带来对朝鲜人民的深情厚谊,又将为进一步加深中朝两国、两国和两国人民的兄弟友谊和团结,做出重要的贡献。我们将共同努力,把伟大的中朝友好关系推向新的高峰。我们预祝金日成主席同志的访问圆满成功,祝各位朝鲜贵宾访华期间过得愉快。

金主席在赵紫阳李先念举行的欢迎宴会上讲话

朝鲜人民永远同中国人民一道向前迈进

新华社北京5月21日电 朝鲜劳动党中央委员会总书记、朝鲜民主主义人民共和国主席金日成今天晚上在中共中央代理总理赵紫阳和国家主席李先念为欢迎他举行的宴会上发表讲话如下:

今天,我们再一次前来访问贵国的兄弟之邦中国,同各位老革命战友欢聚一堂,感到非常高兴。

我们从昨天渡过鸭绿江进入丹东的时刻起,就受到中国人民的热情接待,今天抵达北京又受到隆重的欢迎,我们深深感到中朝两国人民的友谊永远是热烈的和真诚的。

你们热烈地欢迎和亲切地款待我们,对我们向你们表示诚挚的谢意。

我感谢此机会,向中国共产党、中华人民共和国政府和中国人民转达我们党和政府、朝鲜人民热烈的兄弟般的问候。

朝中两国人民是亲密的战友、真正的阶级兄弟和可靠的同盟者,两国人民在悠久的历史中一直在马列主义和无产阶级国际主义旗帜下把紧密相互连在一起,在艰苦的斗争中共同生死共患难。用鲜血凝成的朝中友谊,由于有着两国领导人的同志友情和革命道义,经受了种种历史考验,成为牢不可破的友谊。

我们两国人民肩负着共同的使命,那就是为捍卫经过艰苦的斗争取得的宝贵革命成果,为充分发挥社会主义的优越性和生命力,以早日实现社会主义、共产主义事业的胜利,为防止战争、维护亚洲与世界和平,紧密携起手来进行斗争。

兄弟的中国人民经过长期的艰苦而光荣的斗争,赢得了人民革命的胜利,在近闻的中国大陆上建立了社会主义新中国,特别是中国共产党十一届三中全会以来,实现了全国的安定团结,在推进具有中国特色的社会主义建设中取得了巨大成就。目前在中国,安定团结的政治局面继续得到巩固,“七五”计划顺利执行,在生产发展的基础上人民生活日益得到改善。这就证明,中国共产党的坚持四项原则、实现四化的路线和政策,是从中国的具体情况出发的正确的政策。

我们深信,中国人民在中国共产党领导层久经考验的领导下,一定会卓有成效地贯彻党的十二大决议,并以高度的政治热情和劳动成果来迎接党的十三

三大,同时大力推进社会主义精神文明建设和物质文明建设,从而把自己的国家建设成为高度文明、高度民主的社会主义强国。

中国是朝鲜的邻邦的后方,因此,中国社会主义现代化建设的顺利进展,对我们朝鲜来说,也是一个值得高兴的事情,是个很大的鼓舞。

今天,朝鲜人民在我们党的领导下,高举着思想、技术、文化三大革命旗帜,为了在共和国北半部争取社会主义的完全胜利而努力奋斗。

我国人民从今年起执行社会主义建设的新的宏伟目标——第三个七年计划。

第三个七年计划得到了完成,我国人民争取社会主义完全胜利的斗争就将取得决定性的进展。

朝中两国人民在社会主义建设中所取得的成就,对亚洲和世界进步为人类和平与社会主义而进行的共同事业作出了贡献。

朝中两国人民都为实现国家的统一进行着斗争。

近几年来,中国的党和政府合理地解决了对于香港和澳门恢复行使主权的问题,是朝着最终全面实现祖国和平统一大业迈出的又一个重要步骤。我们积极支持中国人民不容许任何企图制造“两个中国”的任何阴谋活动,使台湾回归祖国,实现全国统一的正义斗争。

保障朝鲜半岛的和平,实现朝鲜的自主和平统一,这是我国民族生死攸关的要求,同时也是同保障亚洲地区和世界的和平与安全问题联系在一起的重大问题。

为了缓和朝鲜的紧张局势,和平解决国家的统一问题,我们已经提出了关于举行我们和美国、南朝鲜之间的三方会谈的建议和南北之间进行广泛对话的各种方案,最近又提出了举行南北高级政治军事会谈的新建议。我们还主张,要把朝鲜半岛变成无核、和平区。

但是美国和南朝鲜当局对我们爱好和平的倡议和倡议没有作出积极的反应。他们只是在口头上大谈什么对话与缓和紧张局势,在实际行动上却回避同我们对话,继续推行对抗和战争路线。

美国仍然在推行“两个朝鲜”政策,企图把我国的分裂状态固定下来,把南朝鲜半岛永远变为他们的殖民地 and 核前哨基地。南朝鲜当局迫迫美国的这种

政策,残酷地镇压南朝鲜青年学生和人民为反对美国霸权、争取自主化,反对法西斯、争取民主化,实现祖国统一而进行的正义的爱国斗争,阻隔着南朝鲜社会自主化、民主化的道路,千方百计企图延长他们的军事法西斯统治体制。

如果美国和南朝鲜当局真心愿意保障朝鲜半岛的持久和平,公正地解决朝鲜问题,那么,就应当同我们进行对话,并采取缓和紧张局势,消除核战争根源的实际措施。

在实现朝鲜的和平与和平统一的道路上,依然存在看巨大的障碍,但是,我们将在国际朋友的支持和帮助下,加强南北朝鲜人民的民族团结,把全民族的全力联合起来进行斗争,从而必定完成统一祖国的历史事业。

兄弟的中国人民,在过去我国人民经受艰难的考验的时期,给了我们国际宝贵的国际主义支援,现在也在积极支持我们争取社会主义的完全胜利,实现祖国的自主和平统一的正义事业。

对此,我国人民没有忘记,并表示感谢。

同志们、朋友们!目前,防止战争,维护和平,是人类面临的重大的问题。

为了消除战争危险,维护和平,社会主义国家、不结盟国家等世界一切爱好和平的力量就要紧密团结起来,有力地开展团结和平衡运动。如果世界爱好和平的力量,高举团结的旗帜,加强共同行动,就能防止新的世界大战,维护朝鲜半岛、亚洲和世界的和平,继续进行坚决的斗争。

我们党和共和国政府一贯奉行独立自主的和平外交政策,为整个和平事业作出了贡献。

我们两国、两国和两国人民在维护和平,改善当前复杂的国际关系的斗争中一向互相支持,密切合作,对此,我们感到高兴。

朝鲜人民过去一向同兄弟的中国人民斗争在一起,胜利在一起,今后也将在捍卫世界的和平与安全、早日迎来社会主义、共产主义的光辉未来的神圣事业中,永远同中国人民一道向前迈进。

这次我们对中国访问,将成为同当前形势发展相适应地进一步巩固并发展朝中两国人民传统的友好和团结的重要契机。

力提倡老一代与青年一代之间,各界知名人士与青年之间展开对话,使青年切实感受到党的温暖和人民的关怀。同时,要重视青年思想教育的科学研究。

一些同志还希望抓紧制订《青少年法》,使青年工作的顺利开展得到充分的法律保护。

青年思想教育研究中心主任朱德福、副主任刘延东在座谈会上讲了话。

会议还通过了青年思想教育研究中心条例。

聂荣臻就家庭教育给余秋里的信强调把教育子女情况列入考核干部内容 总政发出通知号召全军认真学习贯彻

新华社北京5月21日电 中央军委副主席聂荣臻要求全军搞好干部家庭教育。总政治部近日发出通知号召全军认真学习贯彻。

4月14日,聂荣臻就家庭教育问题给总政治部主任余秋里的信中说,最近看到一些呼吁社会教育青少年健康成长报道,这是非常重要的。从社会各个教育环节上看,我认为家庭教育是最关键的环节之一。

他说,家庭教育所以重要是因为这一教育的影响力最强。我国自古以来对家庭教育极为重视。目前,独生子女相当普遍,如何使优生优育,培养成无产阶级革命事业的接班人,千家万户都在费脑筋,这确是一个普遍关注的社会问题。

他指出,家庭教育主要是父母对子女的教育,有祖父母的也起一定的教育作用。表现在两个方面,一是教导性的,告诉孩子怎样做对,怎样做不对,循循善诱,谆谆教诲,这就是言传。一是示范性的,以身作则,用自己的行为影响孩子,这就是身教。

是身教。可以说每个父母不管自觉不自觉,都无时无刻不在对自己子女进行言传身教,强烈地影响着子女的成长。他说,当前,各种不正之风是搞好家庭教育的严重障碍。有些父母不公正、不严格,怎能教育好子女,又怎能教育子女抵制和克服不正之风呢?如果不正之风在家庭里这样代代相传,那不要多久,我们民族的精神、优良的传统文化都将荡然无存,岂不可虑!所以,为国家民族计,我们一定要坚决反对不正之风,把子孙教育好,以保持和发扬中华民族的浩然正气!

聂荣臻在信中强调,搞好家庭教育,我们是干部,尤其是高级干部,要有更高的责任。这不仅是个人的事,更是关系到党的信誉和国家长治久安的大事。

他建议考核干部时,把对子女的教育情况列为德才表现之一。

总政通知要求全军各级政治机关要认真组织干部学习聂荣臻同志的信,提高广大干部对搞好家庭教育重要性的认识。每个有子女干部的,都要组织家庭成员认真学习,并结合实际行动搞好家庭教育的措施,付诸行动。高级干部要以身作则,在家庭教育方面做好样子。

本报 新华社记者张宿望、本报记者程耀报道:由青年思想教育研究中心主办的青年思想教育工作座谈会5月19日至21日在北京举行。会议就在改革、开放的新形势下,如何对青年进行坚持四项基本原则的正面教育,提高他们的认识力、免疫力和抵制力;引导他们为建设社会主义精神文明和物质文明而贡献力量等问题进行了深入的探讨。

青年思想教育工作座谈会指出对青年思想教育应以引导为主

日,做了大量有成效的工作:结合青年特点,开展“五四四四”教育、革命传统教育、形势政策教育、民主法制教育;注重青少年思想教育的实践性,使青年思想教育工作日益生动形象、具体;陆续宣传树立了“一山两湖”英雄群体、优秀共青团员张油以及张华、李福强、王桂棠等先进集体和个人,表彰了一大批新集体突击手、学雷锋积极分子、边疆优秀儿女、优秀青年厂长(经理)等具有时代精神的先进典型,坚持用榜样的力量激励青年;多方面关心青年的特殊利益,为他们解决实际问题。

与会同志普遍认为,对青年进行思想教育必须坚持正面教育,以疏导为主;坚持平等待人,实行民主对话;坚持美国

总后电慰天火救灾指战员

新华社北京5月21日电 人民解放军总后勤部今天对天火救灾指战员,向参加火救灾的全体指战员表示慰问。

电报说,自大兴安岭发生特大森林火灾以来,3万多名指战员和森林警察和人民群密切结合,日夜奋战,奋不顾身,在火灾救灾中发挥了主力军和突击队作用。后勤部队中,各单位紧急动员,快速反应,在灾区率先开设了兵站,派出医疗队、防疫队、救护站运了大量食品、被装、药品等救灾物资。广大后勤指战员日以继日,英勇奋战,通过铁路向灾区输送指战员近3万人,车辆600余台,物资2万吨,对天火救灾实施了强有力的后勤保障,体现了应付突发事件的快速反应能力。

电报说,目前,火势有所控制,但险情仍较严重。希望各级后勤再接再厉,发扬不怕疲劳,不怕牺牲,连续作战的顽强作风,为夺取天火救灾的决定性胜利,做出新的贡献!

赵紫阳会见林同炎

新华社北京5月21日电 赵紫阳总理今天下午在人民大会堂会见了美国学者、企业家林同炎,并同他就上海市的市政建设交换了意见。

林同炎是国际著名结构工程专家、美国工程科学院院士、加利福尼亚大学伯克利分校终身教授,林同炎国际公司董事长,1986年获美国总统国家科学奖章。

会见时,赵紫阳对林同炎被上海交通大学、西南交通大学、清华大学、同济大学聘为名誉教授表示祝贺。

国务院上海经济区规划办公室主任、上海市人民政府顾问汪道涵参加了会见。

今天下午,清华大学为聘请林同炎为名誉教授举行了仪式。

邓颖超会见捷克斯洛伐克民族阵线代表团

新华社北京5月21日电 政协全国委员会主席邓颖超今天晚上在人民大会堂会见了捷克斯洛伐克共产党中央委员、捷克斯洛伐克民族阵线中央副主席托马什·特拉夫尼切克。

托马什·特拉夫尼切克在会见中说,捷中两国有着保卫世界和平的共同愿望。加强彼此了解有利于世界和平。会见后,全国政协协商接待特拉斯托夫尼切克一行。

全国政协副秘书长杨静仁在宴会上讲话时说,中国政府和捷克斯洛伐克民族阵线建立的良好友好关系,为中捷两国和两国人民之间友好关系的发展增添了新的内容,为进一步增进两国和两国人民之间的相互了解与合作具有重要的意义。

今天下午,全国政协副主席席子华同代表团举行了会谈。全国政协秘书长周绍珍、捷克斯洛伐克驻华大使赫本参加了会谈。

吴学谦出访非洲七国

新华社北京5月21日电 应厄尼亚、赞比亚、津巴布韦、莫桑比克、坦桑尼亚、阿尔及利亚和科特迪瓦七国政府邀请,国务委员兼外交部次长吴学谦今天上午乘飞机离开北京前往上述七国进行正式友好访问。

菲律宾华侨蔡琼霞捐款援助天灾安岭救灾

新华社厦门5月21日电 (记者蔡国燊)菲律宾知名华侨蔡琼霞女士离开此间时,为援助天灾安岭灾捐款11万元港币。

年过七旬的蔡琼霞女士,于16日带亲属乘厦门旅游时,从报纸上获悉天灾安岭灾情。她说:“想到同胞受这么大的灾难,我的心就很难过。捐款只是表达一点心意。”这笔捐款将由厦门市政府转给天灾安岭灾区代表。

蔡琼霞女士今天已取道香港返回菲律宾。

厉德馨苏纪兰被增补为浙江省政协副主席

新华社杭州5月21日电 在今天闭幕的浙江省政协五届五次会议上,厉德馨、苏纪兰被增选为浙江省政协副主席。厉德馨原为中共杭州市委书记。苏纪兰教授曾在台湾求学并工作,8年前从美国回大陆定居。他现在是国家海洋局第二海洋研究所从事科学研究。

在这次会议期间举行的浙江省政协常委会上,他们还补选了14名省政协委员,其中有7名是浙江籍的港澳人士,他们是:郑炎忠、贺一尧、金维明、马临、金乐涛、周福根、倪悦松。连同以前当选的金尧如,现在浙江省政协委员中,港澳地区的浙江籍委员已有8名。

赵紫阳会见布基纳法索新任大使

新华社北京5月21日电 赵紫阳总理今天下午在人民大会堂会见了即将离任的布基纳法索新任大使达赫,蒙苏尔·坎歇尔。

吴学谦出访非洲七国

新华社北京5月21日电 应厄尼亚、赞比亚、津巴布韦、莫桑比克、坦桑尼亚、阿尔及利亚和科特迪瓦七国政府邀请,国务委员兼外交部次长吴学谦今天上午乘飞机离开北京前往上述七国进行正式友好访问。

菲律宾华侨蔡琼霞捐款援助天灾安岭救灾

新华社厦门5月21日电 (记者蔡国燊)菲律宾知名华侨蔡琼霞女士离开此间时,为援助天灾安岭灾捐款11万元港币。

赵紫阳会见布基纳法索新任大使

新华社北京5月21日电 赵紫阳总理今天下午在人民大会堂会见了即将离任的布基纳法索新任大使达赫,蒙苏尔·坎歇尔。

吴学谦出访非洲七国

新华社北京5月21日电 应厄尼亚、赞比亚、津巴布韦、莫桑比克、坦桑尼亚、阿尔及利亚和科特迪瓦七国政府邀请,国务委员兼外交部次长吴学谦今天上午乘飞机离开北京前往上述七国进行正式友好访问。

菲律宾华侨蔡琼霞捐款援助天灾安岭救灾

新华社厦门5月21日电 (记者蔡国燊)菲律宾知名华侨蔡琼霞女士离开此间时,为援助天灾安岭灾捐款11万元港币。

赵紫阳会见布基纳法索新任大使

新华社北京5月21日电 赵紫阳总理今天下午在人民大会堂会见了即将离任的布基纳法索新任大使达赫,蒙苏尔·坎歇尔。

吴学谦出访非洲七国

新华社北京5月21日电 应厄尼亚、赞比亚、津巴布韦、莫桑比克、坦桑尼亚、阿尔及利亚和科特迪瓦七国政府邀请,国务委员兼外交部次长吴学谦今天上午乘飞机离开北京前往上述七国进行正式友好访问。

菲律宾华侨蔡琼霞捐款援助天灾安岭救灾

新华社厦门5月21日电 (记者蔡国燊)菲律宾知名华侨蔡琼霞女士离开此间时,为援助天灾安岭灾捐款11万元港币。

赵紫阳会见布基纳法索新任大使

新华社北京5月21日电 赵紫阳总理今天下午在人民大会堂会见了即将离任的布基纳法索新任大使达赫,蒙苏尔·坎歇尔。

吴学谦出访非洲七国

新华社北京5月21日电 应厄尼亚、赞比亚、津巴布韦、莫桑比克、坦桑尼亚、阿尔及利亚和科特迪瓦七国政府邀请,国务委员兼外交部次长吴学谦今天上午乘飞机离开北京前往上述七国进行正式友好访问。

菲律宾华侨蔡琼霞捐款援助天灾安岭救灾

新华社厦门5月21日电 (记者蔡国燊)菲律宾知名华侨蔡琼霞女士离开此间时,为援助天灾安岭灾捐款11万元港币。

赵紫阳会见布基纳法索新任大使

新华社北京5月21日电 赵紫阳总理今天下午在人民大会堂会见了即将离任的布基纳法索新任大使达赫,蒙苏尔·坎歇尔。

吴学谦出访非洲七国

新华社北京5月21日电 应厄尼亚、赞比亚、津巴布韦、莫桑比克、坦桑尼亚、阿尔及利亚和科特迪瓦七国政府邀请,国务委员兼外交部次长吴学谦今天上午乘飞机离开北京前往上述七国进行正式友好访问。

菲律宾华侨蔡琼霞捐款援助天灾安岭救灾

新华社厦门5月21日电 (记者蔡国燊)菲律宾知名华侨蔡琼霞女士离开此间时,为援助天灾安岭灾捐款11万元港币。

《军民之间》征文启事

为庆祝中国人民解放军建军60周年,中国人民解放军政治部宣传部和本报联合举办《军民之间》征文。《军民之间》征文,以坚持四项基本原则,发扬人民解放军的光荣传统,加强军政军民团结为主要内容。报道广大指战员在生产建设、抢险救灾、自卫作战、共建社会主义精神文明和培养军事两用人才中的感人片断;通过具体生动的事例反映在改革、开放、搞活的新形势下,新军、新人民之间、军民鱼水关系的不断发展、新成就、新特点,以激励广大军民,共同谱写“军民之间”。

用历史的眼光评析社会主义运动

闻海

用历史的眼光,从世界历史的高度来观察社会主义运动的进程,正确评价社会主义运动的成绩及其失误,在当前进行坚持四项基本原则的教育中,是一个至关重要的问题。只有这样,才能对一些暂时的或表面的或局部的现象有所透视。

社会主义发展过程中的曲折失误固然,但不过去有,现在也有,今后还会有;但如果站得高,就能看清整个历史发展的总趋势,就不会动摇对科学社会主义的信念。人们翻看电视剧片《话说长江》,只有从高处观察,才能看到长江急弯弯曲曲向西向东南入海,如果只截取其中的一段,去判断水流的方向,就很难作出错误结论。如果我们从世界历史的尺度来衡量社会主义运动的进程,我们是没有任何理由悲观的。资产阶级革命搞了多久?从16世纪尼德兰打响资产阶级革命第一炮算起,到19世纪末期资本主义统治世界,历经300多年。从1648年英国资产阶级取得政权算起,到19世纪末,也经过了二百几十年之久。而共产主义运动从《共产党宣言》诞生到现在,也只有将近140年的历史。如果从社会主义革命第一次胜利算起,到现在也只有70年。用历史的眼光来看,社会主义还是很年轻的。共产主义运动从兴起到最终完成,它所经历的时间会比整个资产阶级革命的历史要长得多。哪怕再长几十年,也是不足为怪。因为资产阶级革命是一个剥削阶级的统治代替另一个剥削阶级的统治,而共产主义革命是要最终消灭阶级,消灭人剥削人的现象。从一百多年来共产主义运动发展的速度来看,应当说是不慢的。社会主义已经打开了历史的新局面,这难道不是事实吗?

列宁说过:“应该站得更高,看到各种社会经济结构在历史上的更替。只有持这种观点才能够看清楚,他们已经担起了多么大的任务。”(《列宁全集》第27卷第387页)如果我们放开眼界纵观历史发展的长河,面对历史的云烟进行一番认真的“反思”,我们能够得出什么结论呢?大家都知道,人类自进入私有制社会以来已经先后经历了奴隶社会、封建社会和资本主义社会这三种私有制的社会形态。奴隶社会有两个对立的阶级:奴隶主和奴隶。封建社会有两个对立的阶级:地主和农民。资本主义社会也有两个对立的阶级:资产阶级和无产阶级。资本主义发展到今天已经有数百年的历史,但是我们还没有看到世界任何一个地方在资本主义之后又产生了一种新的私有制社

会,又形成了两个不同于资产阶级和无产阶级的新的剥削阶级和新的被剥削阶级。这个简单的事实说明了什么呢?说明资本主义是私有制发展的最高形态,私有制发展到了资本主义已经到了自己的尽头。历史的发展是不会停顿的。资本主义再向前发展必是被一个公有制的社会所替代。这决不只是理论的推导,而且有了铁的事实。

事实是,社会主义公有制确实已经在地球上建立起来了,而且经住了考验,站住了脚。19世纪许多空想社会主义者跑到美国去进行乌托邦计划的试验,最后都归于破产。现在我们见到的已不再是空想社会主义的试验,而是活生生的社会主义的现实。十月革命后,建立了第一个社会主义公有制的国家。苏维埃政权几经磨难,也没有被摧垮。不仅如此,从那时起的半个多世纪里,相继诞生了一系列社会主义国家,1949年社会主义又在世界上人口最多的国家里取得了胜利。社会主义国家越来越多的事实说明,社会主义是历史发展的必然趋势。

社会主义国家在发展过程中虽然犯过这样或那样的错误,有的甚至是很严重的错误,例如我国的“文化大革命”,但是社会主义制度并没有垮。这说明社会主义制度不是随心所欲地建立起来的,而是建立在客观必然性的基础之上的。

以上这些事实都是在马克思去世以后出现的。它说明马克思关于社会主义必然代替资本主义的科学论断,至今依然是我们这个世界向前发展的路标。翻遍历史,我们从未发现过这样的情况:一种新的生产方式诞生了,并且在若干国家取得了胜利,过了几十年之后又它消失了,完全被旧的生产方式所取代。相反,历史总是这样记载着:当一种新的生产方式出现以后,不管它开始怎样困难,不管它的生长怎样艰难,不管它会遇到多少挫折,但它的发展终究是不可阻挡的。

有些人在对社会主义和资本主义进行横向比较时,忘记了一个基本的历史事实:社会主义是首先在落后国家胜利的。在经济落后的国家里建设社会主义,是我们特殊的历史使命。

19世纪,马克思和恩格斯曾估计社会主义可能首先在那些先进的资本主义国家里同时取得胜利。20世纪初,资本主义过渡到帝国主义阶段以后,列宁根据资本主义各国经济政治发展不平衡的规律认为,社会主义有可能首先在帝国主义链条中最薄弱的环节突破。事实正是这样。不仅首先取得社会主义胜利的俄国,而且迄今为止已经取得社会主义胜利的十几个国家,几乎原来都是世界资本主义体系中比较落后的国家,在帝国主义世界体系的链条中,都是薄弱的环节。

社会主义首先在落后国家胜利,这一点将在一个很长的历史时期支配和影响看社会主义发展的进程。由于社会主义首先在落后国家胜利,给我们带来了系列难度很大的课题。例如:

第一,社会主义首先在落后国家胜利,必然会造成这样一个局面:在一个相当长的历史时期,社会主义国家在经济上落后于发达资本主义国家。这就造成了两个方面的影响:一方面,社会主义由于在一个时期内经济水平落后于发达资本主义国家,甚至落后很远,社会主义制度的优越性还来不及充分发挥出来,因而社会主义对资本主义世界的人民也就缺少巨大的吸引力。从社会制度上来说,社会主义国家是资本主义国家的明天;可是从目前的经济水平上看,社会主义国家却是资本主义国家的昨天或明天。这是一个巨大的历史的矛盾。另一方面,由于社会主义国家经济上比发达资本主义国家落后,资本主义国家的物质生活和精神生活反而会对社会主义国家的一些人产生某种吸引力。有些人错误地以为,经济发达的国家在意识形态、生活方式上统统是先进的,因而盲目地崇拜西方世界。所以,经济的落后增加了我们政治思想工作艰巨性。长期以来,不少人对社会优越性这个问题老是讨论不清,一个认识论上的重要原因,就是把这个不同社会制度的问题同经济上不同发展阶段的问题搅在一起了。我们应当把这两个方面的情况,即我国社会主义制度的优越性和我国经济水平的落后,都讲清楚,让人们认识到“社会主义制度的建立给我们开辟了一条到达理想境界的道路,而理想境界的实现还要靠我们的辛勤劳动。”(毛泽东:《关于正确处理人民内部矛盾的问题》)

第二,由于社会主义首先在落后国家胜利,改造小农经济就成为社会主义国家的一项艰巨的任务。按理说,这本来是资产阶级历史性的任务。今天在发达资本主义国家,小农经济已经微不足道了,现代化要求机会均等的公平观,取代小农经济的要求结果均等的公平观,这在他设想的“与善人并施之法”中表现得也很清楚。如开田二亩,我很值,彼有租值,我工人少,彼工人多;我价平卖,彼价贵卖;是我受益而彼受害,我可永盛,彼当即衰,彼将何以久居乎!”这绝非仅仅对“善人”而言,也要“备”为“中德相”,在国内同样进行商品自由竞争,竞争双方机会均等,完全取决于价值规律的支配,优胜劣败。显然,洪仁玕是想以资本主义的自由竞争原则来破除封建小农的平均主义观念,从而提倡竞争,增进效益。

第五,对传统“人治观”的怀疑。在封建专制主义政体下,大到一个国家,小到一地区的治乱盛衰,都都以人的才能、品格为依归,所谓“得人则治”,所谓“人存政举,人去政亡”,就是这种情况的反映。于是,明君贤相、清官忠臣成为人们顶礼膜拜的偶像,治国平天下的希望被寄托在个别人物身上。洪仁玕首先从资产阶级“法治”的角度,对这种传统“人治”观表示怀疑。他指出:“盖用人不当,适足以坏法;设法不当,适足以害人,不可不慎!此二者,皆行不悖,必于法律之中,得乎权法。”在这里,他将中国历史上争论不休的人治与法治的关系,归结为“必于立法之中,得乎权法”,认定法治比人治更为重要。值得注意的是,洪仁玕十分重视立法为的条件,“立法之人,必先经磨练,洞悉天人性情,熟谙各国风教,大小上下,源委重轻,无不了然于胸中者,然后推而出之,乃能稳惬人情也。”他把“熟谙各国风教”作为立法人的必要条件,表明他要以资本主义国家的法律制度来对中国的封建专制制度加以改造,推陈出新,以产生中国“前古罕有”的新法制,顺应人心的向往和历史的潮流。

洪仁玕对中国旧传统观念的批判与否定,是建立在他对中国历史文化传统进行深刻反思,对自己平生所见所闻进行认真思考的基础上的,诚如他自己所说:“此皆为邦大略。小子于此类,凡涉时势二字,极深思索。”他运用的批判武器,已经不是中国传统儒家学说,也不是土生土长的己见意识,而是全新的西方资本主义思想文化观念,这在中国近代思想史上开创了先例。当然,洪仁玕的《资政新篇》也有脱离中国农民土地问题实际的空想性,从而使它难以付诸实施。

尽管《资政新篇》有这样和那样的时代缺点和错误,但是在当时仍不愧是一部具有启蒙意义的新著,因为“那时的外国只有资本主义国家是进步的”(毛泽东:《论人民民主专政》)。

《首钢承包制》出版

由首钢研究与开发中心编辑、经济管理出版社出版的《首钢承包制》一书,已在全国发行。首钢是国务院批准最早实行承包制试点的企业。本书收编周冠五对首钢改革实践进行理论总结的文章,还收编了费孝通、杨培新等研究首钢承包制的论文。

的个体农场已与传统的小农经济有着根本的区别。而在苏联、中国以及其他的社会主义国家,由于资本主义没有得到充分发展,改造小农经济的历史任务就留给了无产阶级。要厚亿万年乃至几千年生存在小块土地上的具有浓厚自然经济色彩的农民组织起来,走社会主义道路,决不是一件轻而易举的事。苏联、中国对改造小农经济的工作上都花费了很大气力,出了很大的代价。1958年我们犯了急性病,追求“一大二公”,结果受到了客观规律的严厉惩罚。不难看出,以后一些发达的资本主义国家实现了社会主义,很可能就注有改造小农经济这样的艰巨任务。

第三,由于社会主义首先在落后国家胜利,也必然会影响社会主义民主建设的进程。俄国、中国缺少资本主义民主的传统。邓小平同志说:“旧中国留给我们的,封建专制传统比较多,民主法制传统很少。”(《邓小平文选》第292页)我们不能低估封建主义在我国的影响,也不能低估资产阶级思想和小资产阶级习惯势力的影响。为了清除这些旧社会的垃圾,我们还需要做长期艰巨的努力。我们应当从战略高度来认识社会主义民主建设的艰巨性。过去在“左”的思想影响下,我们犯了霸事,把民主的旗帜抛掉了,甚至“民主”成了资产阶级的专有名词,无产阶级只能讲“专政”。西方资产阶级却打起“民主”的旗号来攻击社会主义制度。这实在是一个荒唐的历史现象;建立在私有制基础上的剥削人、压迫人的国家,竟然打着“民主”的旗号来攻击建立在公有制基础上的基本上消灭了人剥削人、人压迫人现象的国家。其实,社会主义国家才真正有资格讲民主。社会主义消灭了阶级,就是实现了最大的民主。当然,由于经济文化的落后,会给社会主义民主建设带来很大的困难,正因为如此,无产阶级更应该加强民主建设,把民主建设放在战略地位作为全党的一项战略任务。今后,我们决不会因为反对资产阶级自由化而放慢民主建设的进程,正如我们决不会因为反对资产阶级自由化而放弃改革、开放政策一样。

总之,社会主义是首先在落后国家里取得胜利的,这个基本的历史事实我们切不可忘记。马克思说过:“人们自己创造自己的历史,但是他们并不是随心所欲地创造,不是在他们自己选定的条件下创造,而是在直接碰到的、既定的、从过去承继下来的条件下创造。”(《马克思恩格斯选集》第1卷第603页)我国国统环境,家底很薄,这是历史形成的。我们只能从这个起点上前进,只能从这个基础上起飞。这个起点是摆在我们自己正确处理的人民内部矛盾的问题)。

第二,由于社会主义首先在落后国家胜利,改造小农经济就成为社会主义国家的一项艰巨的任务。按理说,这本来是资产阶级历史性的任务。今天在发达资本主义国家,小农经济已经微不足道了,现代化要求机会均等的公平观,取代小农经济的要求结果均等的公平观,这在他设想的“与善人并施之法”中表现得也很清楚。如开田二亩,我很值,彼有租值,我工人少,彼工人多;我价平卖,彼价贵卖;是我受益而彼受害,我可永盛,彼当即衰,彼将何以久居乎!”这绝非仅仅对“善人”而言,也要“备”为“中德相”,在国内同样进行商品自由竞争,竞争双方机会均等,完全取决于价值规律的支配,优胜劣败。显然,洪仁玕是想以资本主义的自由竞争原则来破除封建小农的平均主义观念,从而提倡竞争,增进效益。

第五,对传统“人治观”的怀疑。在封建专制主义政体下,大到一个国家,小到一地区的治乱盛衰,都都以人的才能、品格为依归,所谓“得人则治”,所谓“人存政举,人去政亡”,就是这种情况的反映。于是,明君贤相、清官忠臣成为人们顶礼膜拜的偶像,治国平天下的希望被寄托在个别人物身上。洪仁玕首先从资产阶级“法治”的角度,对这种传统“人治”观表示怀疑。他指出:“盖用人不当,适足以坏法;设法不当,适足以害人,不可不慎!此二者,皆行不悖,必于法律之中,得乎权法。”在这里,他将中国历史上争论不休的人治与法治的关系,归结为“必于立法之中,得乎权法”,认定法治比人治更为重要。值得注意的是,洪仁玕十分重视立法为的条件,“立法之人,必先经磨练,洞悉天人性情,熟谙各国风教,大小上下,源委重轻,无不了然于胸中者,然后推而出之,乃能稳惬人情也。”他把“熟谙各国风教”作为立法人的必要条件,表明他要以资本主义国家的法律制度来对中国的封建专制制度加以改造,推陈出新,以产生中国“前古罕有”的新法制,顺应人心的向往和历史的潮流。

洪仁玕对中国旧传统观念的批判与否定,是建立在他对中国历史文化传统进行深刻反思,对自己平生所见所闻进行认真思考的基础上的,诚如他自己所说:“此皆为邦大略。小子于此类,凡涉时势二字,极深思索。”他运用的批判武器,已经不是中国传统儒家学说,也不是土生土长的己见意识,而是全新的西方资本主义思想文化观念,这在中国近代思想史上开创了先例。当然,洪仁玕的《资政新篇》也有脱离中国农民土地问题实际的空想性,从而使它难以付诸实施。

尽管《资政新篇》有这样和那样的时代缺点和错误,但是在当时仍不愧是一部具有启蒙意义的新著,因为“那时的外国只有资本主义国家是进步的”(毛泽东:《论人民民主专政》)。

《首钢承包制》出版

由首钢研究与开发中心编辑、经济管理出版社出版的《首钢承包制》一书,已在全国发行。首钢是国务院批准最早实行承包制试点的企业。本书收编周冠五对首钢改革实践进行理论总结的文章,还收编了费孝通、杨培新等研究首钢承包制的论文。

洪仁玕《资政新篇》新析

王翔

1859年洪仁玕提出《资政新篇》的时候,太平天国正面临着向何处去的问题:是沿着反对农民战争的老路蒋蒋,还是另辟蹊径、改弦更张?洪仁玕为太平天国指出了一个新的前途。他以西方资本主义国家的经济、政治和思想文化作为参照系统,想对太平天国进行全面的资本主义改造。这实际上是要从封建制度转变为资本主义制度,由农业社会转变为工业社会,由自然经济转变为商品经济,必然会遭到统治了几千年的封建社会的思想文化观念的阻挠。这些旧的传统观念以及各种愚昧、保守的风俗习惯和社会心理,形成“历史的惰性”,是和洪仁玕在中国发展资本主义的计划格格不入的,成为改革的严重障碍。史载洪仁玕“欲实行改革而事均受各王之牵制”(富礼聘:《天京杂记》),表明起自田赋之间的农民运动领袖没能摆脱中国旧传统观念的束缚,仍然顽固地坚持封建宗法和小的生产思想观念,对洪仁玕主张的各项改革产生了严重的怀疑、不满和抵触。类似情况在太平军中和社会上普遍存在,“革之而民不愿,兴之而民不从。”(洪仁玕:《资政新篇》,《太平天国》第2册,第523页。以下引自同书作传,不再加注)

现实使洪仁玕意识到进行资本主义思想教育、改变旧传统观念的必要性。他试图运用西方资本主义的先进思想文化,对中国的封建思想进行反思和批判,建立起一种与资本主义大生产和商品经济相适应的思想观念和精神状态,并以思想观念的更新来保证和促进经济、政治方面的改革。基于此,洪仁玕在制定经济、政治改革措施的同时,特别重视人们思想观念的更新。《资政新篇》所触及的,并非某一个单一个观念,而是一个观念群。概括起来有如下几点:

第一,对传统“夷夏观”的批判。传统夷夏观认为中国是居世界中央的“天朝上国”,“不事外夷”是看待中外交往,而是美其名曰“方来未邦”,“四夷宾服”等等来掩盖民族虚荣心与自大感。闭关锁国、妄自尊大是这种传统夷夏观的必然结果,而民族自卑心、崇洋媚外则是它的变态反应。鸦片战争中,中国封建统治者打了败仗,被迫签订一系列屈辱和约,但根深蒂固的传统夷夏观并未消除。太平天国农民领袖身上传统夷夏观的烙印很深,自称“万国天民之主”,命令洋人“来京来王”,重弹“四夷宾服、万国称朝”的老调(《建天京金陵传》,《太平天国》第1册)。对此,洪仁玕颇不以为然。他嘲笑那种“拘拘不得与人交接”的心理和行为是“浅量者之所为也”,主张“凡外国人文技艺精巧,语言宏深,宜先许通商”,特别强调“凡往来言谈语学,可称亲爱、交好、通和、亲爱等意,其余万方来朝、四夷宾服及夷、狄、戎、蛮、鬼一切轻污之字,皆不必说也。”(洪仁

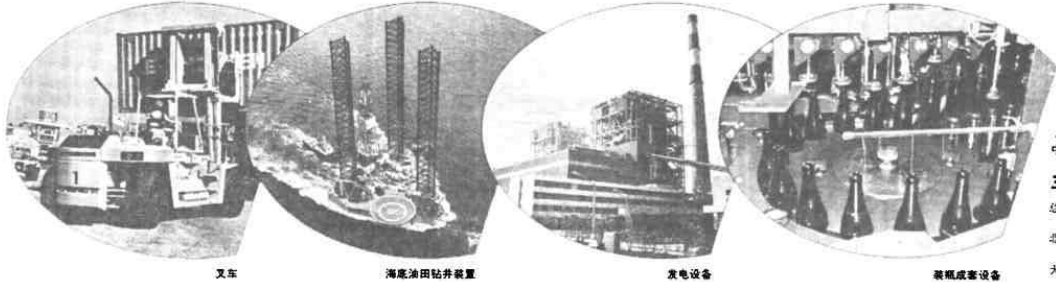
玕主张在平等基础上与各国友好往来,一方面反对了中国传统夷夏观对于外国人的不平等等心理;一方面也反对了外国侵略者强加给中国的平等事实。

第二,对传统“本末观”的挑战。长期延续的农业社会和自然经济,形成了中国“以农为本”、“工商为末”的传统本末观,历代统治者毫无例外地把“重本抑末”为基本国策,而人们也就把“务本”视为理所当然,即使“以末致富”,也要“以本守之”(《史记·货殖列传》),使社会经济始终在一个封闭的圈子内循环。在《资政新篇》中,洪仁玕开除了封建本末观的束缚,表达了要求发展资本主义工商业的强烈愿望。他主张给予工商业者以应有地位,制定奖励和扶植工商业的措施,还设计了发展资本主义工商业的具体方案,主张“兴车马之利”、“兴舟楫之利”、“兴银行”、“兴器血技艺”、“兴宝藏”、“兴邮卒”,认为这些金融业、交通业、制造业、采掘业等行业同样是国家的本,“大有利于民生国用”。他规定:“惟商者请人雇工,不得买卖”,反对奴隶买卖而主张资本主义雇佣劳动,意在为资本主义工商业的发展提供大量自由劳动力。显而易见,洪仁玕对传统本末观提出了真正的挑战。

第三,对传统“义利观”的否定。中国传统义利观历来宣扬“重义轻利”,于是读书人清言利、耻谈利,社会上轻买卖、轻商贾,士、农、工、商四民之中,商为最末,低人一等。洪仁玕认为应该冲破传统义利观的束缚,高言言利,鼓励致富。他把西方资本主义法规引入中国,“首倡至巧者,察以自专其利,限满准他人仿做”;他主张“兴银行”,原因就在于“此举大利于商贾士民”;他又说:“至论舍一利,不得白自妄施,以沽名者;恐无贞节者一失望,不自食其力,是避爵也。宜令作工,以受所值。”把人们向来之认为的善行义举作为“是避爵也”,明令应作工取利,以求得利。在《资政新篇》中,多次出现“商农”、“商贾士民”等提法,这不是简单的位置排列的颠倒,实际上反映了洪仁玕的思想倾向和他要求提高商贾地位的愿望。在洪仁玕眼里,利和义不是对立的,而是统一的。他是否合法,是否“有利于士民”,才是“义”的标准,只要与此不相违背,那么利越大就越值得提倡。

第四,对传统“公平观”的突破。中国传统的公平观是“不患寡而患不均”,它注重的是结果的平均。历史文献中所谓“均贫富”的要求,太平天国的《天朝田亩制度》,在某种意义上也是这种传统公平观的产物。实际上,在如此之低的生产力水平上,要实现“有田同耕,有饭同食,有衣同穿,有钱同使,无处不均匀,无人不饱暖”的理想,是根本不可能的。这种传统公平观与洪仁玕所要进行的资本主义改革是格格不入的,因此他主张以商品经济的

运用综合技术 开拓未来世界



主要产品 船舶、动力系统、石化成套设备及工程技术、环境保护管理系统、工业用机械、运输机械、建筑机械、矿务机械、发动机、冷暖气机、飞机。

三菱重工

2月 开设了上海事务所

面向二十一世纪的技术开发,为促进中日技术合作而努力

三菱重工是日本最大的重工企业,其技术开发力在世界处于领先地位。三菱重工的许多产品也正在为贵国的发展贡献着力量。在北京有叉车技术合作、装载机成套设备、石化成套设备;在上海有船舶技术合作、发电设备、钢铁生产设备、机场维修;在安徽省有水文成套设备;在天津有海采油田钻井装置等。

三菱重工愿以全世界的信赖为信赖,运用卓越的技术力量与中国一起发展,共同前进。

三菱重工株式会社

总公司 日本国茨城县水户市见丸町2-5-1
〒100 电话 东京(03)212-2111
北京事务所 北京市建国门外大街2045号
所址 平壤路 电话 500-2160、4113、2242
大连事务所 大连市中山路7号 大连富锦409号、2130
所长 谷本隆三 电话 大连富锦 2-3111
上海事务所 上海市望平街10号 大连富锦4704-705号
所长 石井隆吉 电话 20-2222、8333

美国副总统布什会见杨尚昆副主席

双方愿继续努力把中美关系发展到新水平

新华社华盛顿5月20日电 美国副总统乔治·布什20日下午会见了以杨尚昆副主席为团长、国务委员方毅为副团长的中国政府代表团，宾主在友好的气氛中进行了会谈。

会谈中，布什同杨尚昆回顾了自从布什担任美国驻华联络处主任以来中美关系的发展情况。双方认为，十几年来，中美关系有了很大的发展。他们都表示愿意继续努力，把中美关系发展到一个新的水平。

晚上，布什在美国总统府“红杉树”上宴请了杨尚昆一行。向杨尚昆介绍了波托马克河畔的风光。

布什和杨尚昆在宴会后立即讲话。布什表示要在过去15年的基础上继续发展中两国和两国人民之间的友好合作关系。杨尚昆称赞布什是中美友好关系中的老朋友。他说，双方应进一步接触，加强相互了解，扩大友好合作。

20日下午，美国众议院多数党领袖托马斯·弗利和参议院多数党副领袖艾文·克莱斯分别举行宴会，欢迎中国政府代表团访美。杨尚昆在宴会上向他们表示，中国的全国人民代表大会与美国国会之间已经有了不少的良好交往，这种交往今后还要继续下去，这有利于促进两国之间友好关系的发展。美国众议院议长吉姆·卡特和少数党领袖罗伯特·米歇尔出席了宴会。

上午，杨尚昆和方毅等来到美国新闻署参加了中美文化交流协定第五个执行计划的签字仪式。中国驻美大使韩叙和美国新闻署署长查尔斯·威克分别代表中国和美国在协定上签了字。

5月20日下午，美国总统里根在白宫会见杨尚昆副主席。

新华社记者 刘少山摄



西哈努克军继续深入内地打击越南

今年头四个月出击二百多次歼敌一千多

本报曼谷5月20日电 记者刘成福报道：西哈努克民族主义军发言人艾克今天下午在此间对本报记者说，目前，柬埔寨雨季已经开始，西哈努克民族主义军继续深入内地作战，更有力地打击侵略柬埔寨。他说，从今年1月至4月，我们的部队袭击和攻打越南202次，打死越南515人，打伤631人，缴获93支自动步枪，炸毁6辆军用卡车，以及缴获和摧毁其他一些军用物资。

他透露说，近几天内，西进部队已接近金边。

戈尔巴乔夫谈中苏关系

声东击西 戈尔巴乔夫谈中苏关系

新华社莫斯科5月20日电 苏联领导人戈尔巴乔夫在回答意大利《团结报》编辑提问时，谈到了中苏关系和柬埔寨问题。

《真理报》今天发表了这次谈话。

戈尔巴乔夫声称：“苏联正同两个最大的社会主义国家——苏联和中华人民共和国关系完全正常化的方向积极行动。”他在列举了中苏两国经济、贸易、科技、文化等方面联系的发展后说：“目前中苏关系还没有完全正常化。”

戈尔巴乔夫说：“我们对中苏两国经济联系和经济现代化所做的一切感到高兴，并衷心祝愿伟大的邻邦——中国，中国共产党在这一伟大的事业中取得成功。”

在谈到中苏关系完全正常化的一个主要障碍——越南在苏联支持下武力侵占柬埔寨的问题时，戈尔巴乔夫坚持认为：“这不是中苏关系的问题。”他又说，“苏联和中华人民共和国都关心柬埔寨问题的解决。”他说，“柬埔寨问题只有一条解决的途径——政治途径。”

“正是这样解决的愿望在增长，这很重要。”但他在这次谈话中没有讲如何“政治解决”柬埔寨问题。

戈尔巴乔夫同阮文灵会谈

新华社莫斯科5月18日电 苏联领导人戈尔巴乔夫今天同前来访问的越共中央总书记阮文灵就两国关系、世界发展问题以及亚太局势举行了会谈。阮文灵强调，越南今后仍将同苏联在“建立全面的国际安全体系，其中包括在亚洲建立这种体系（即所谓安全体系）的斗争中密切合作。”戈尔巴乔夫表示，苏联“始终不渝地支持”越南东盟各国进行对话的努力。

双方讨论了柬埔寨问题，但塔斯社报道根本没有涉及越南从柬埔寨撤军问题。

据塔斯社报道，苏联领导人表示两国要同“中国的关系正常化并使之得到改善”。

国际要闻简报

叙叙两国领导人在约旦秘密会晤

据科威特《火炬报》二十日报道，叙利亚副总理哈达德和伊拉克总理阿齐兹十六日在约旦的贾夫拉举行了秘密会晤。据阿齐兹是约旦国王侯赛因上周访问巴格达和大马士革之后安排的。一位外交人士透露说，叙伊两国总统曾于四月二十七日会晤，但两国关系至今未见缓和。

贝鲁特西区又发生多起爆炸事件

二十日上午在贝鲁特西区黎巴嫩前总理拉希德·卡拉米的住所附近发生了五起爆炸事件。

与此同时，驻扎在西区的叙利亚部队今天从贝鲁特撤出，并在此间的一个委员会会议上表示，叙利亚部队已撤出了贝鲁特。这个委员会是在叙利亚二月二十日撤离西贝鲁特后已停止了活动。

一位消息灵通人士今天向记者透露说，叙利亚军队已准备大规模搜查一些可能藏有武器和爆炸物的房屋。

美国一架军用飞机在西班牙坠毁

美国一架“幻影”军用飞机五月中旬中午在西班牙北部纳瓦拉省上空坠毁。机上两名飞行员当场丧生。西西班牙电视台报道说，机上两名飞行员当场丧生。从一九八〇年起，已有十架美国“幻影”军用飞机在西西班牙境内坠毁。前次事件发生在西一九八五年二月七日，一架“幻影”军用飞机在西西班牙的阿拉贡省山中坠毁。

法共决定拉汝瓦尼参加总统竞选

据人道报报道，法共中央正式确定，拉汝瓦尼参加法国总统竞选。这项决定由法共政治局会议，并经五月十八日至二十日举行的中央委员会讨论通过。昨天下午，马歇总书记在招待会上宣布了这一消息。

安德烈·拉汝瓦尼是法共政治局委员，中央书记，法共一党主席。他一九二九年生于科西嘉岛的一个农民家庭，一九四七年加入法共。

（本报巴黎五月二十一日电）

朝鲜祖国统一委员会发表声明

谴责南朝鲜当局企图拖延朝鲜统一

本报平壤5月21日电 记者徐宝康报道：朝鲜祖国统一委员会20日发表声明，强烈谴责南朝鲜“统一院”最近声称“在只有民主制下统一”的论调，是企图无限期拖延朝鲜的统一，进而使朝鲜南北分裂永久化。

声明说，南朝鲜“统一院”宣称的“体制有限论”，充分暴露了南朝鲜当局追求的只是缓和、和平及统一，而不是对峙、战争和永久分裂。

声明指出，“在只有民主制下统一”的论调，实际上是妄图以战争达到“统一”，并把南朝鲜的制度强加于朝鲜北方。

声明还强烈要求，美国不要扶植一再反对南北对话及设置各种障碍的南朝鲜当局，并立即从南朝鲜撤走美军和核武器。

我代表在联合国纳米比亚理事会上提出

争取早日实现纳独立“四点建议”

据新华社罗安达5月20日电 中国代表、中国驻安哥拉大使赵振魁今天上午在联合国纳米比亚理事会特别会议上发言，高度评价纳米比亚人民20多年来在西南非洲人民组织领导下同南非殖民主义者的艰苦卓绝的斗争，并指出南非当局在一个大国支持下，坚持所谓联系方案，目的是为了阻挠纳米比亚的独立。

赵振魁说，纳米比亚人民的正义斗争赢得了国际社会的广泛同情和支持。广大非洲国家，特别是前线国家在支援纳米比亚人民的独立斗争中站在第一线。它们不畏强暴，在南非的军事袭击和政治、经济破坏面前坚定不移地支持纳米比亚的独立事业，尤其是安哥拉政府和人民，在南非的淫威面前，承受了各种压力，却毫不动摇。这种国际主义精神值得称颂。

中国代表认为理事会为履行联合国大会所赋予的职责，今后应在以下方面为早日实现纳米比亚独立继续作出努力：

1. 继续揭露和谴责南非当局以“联系”当借口，拖延435号决议实施。搞“内部解决”的阴谋，警惕南非单方面宣布独立的非法行为；
2. 继续动员国际社会向纳米比亚人民和非洲前线国家提供更多的道义和物质上的援助；
3. 要安理会按《联合国宪章》第七章有关规定，对南非采取有效制裁行动；
4. 加强同南非有影响的西方大国政府、议会和非政府组织的接触，敦促它们对南非采取进一步制裁行动。

吴学谦外长途经卡拉奇时重申

中国希望和平解决中印边界问题

吴学谦外长是今天从北京前往内罗毕途经卡拉奇在机场会见记者时讲这番话的。

他说，印度领导人一再表示愿意通过谈判解决边界问题，中国希望和平解决中印边界问题。

在谈到有关中印共同边界东北段两国发生冲突的消息报道时，吴学谦外长说：“看来外国通讯社的报道夸大了。”

5月14日，印度前外交秘书拉斯特拉克在一篇题为《解决边界争端》的文章中指出，为了使中印两国关系正常化，不管存在什么困难，继续就“边界争端”向两国进行对话是必要的。他认为，“中国是希望同印度实现关系正常化的。”这番话，应该说冷静明智之见。

为解决中印边界问题，80年代以来中印两国官员进行过七轮会谈。由于种种原因，会谈未能解决问题。去年12月，印度议会两院通过法案，片面强行把基本上是被印度侵占的中印国传统习惯边界和非法的“麦克马洪线”之间的中国领土宣布为印度的一个邦。这当然是中国所不能承认的。印方此举已使中印边界问题的解决进一步复杂化。不仅如此，印方还增兵越过边界并进行军事演习，印军方人员越过边界实际军事进入中国领土地区，逼近我边防哨所修筑工事，印机一再侵入我领空。就在最近，从印度传出所谓中国将在中印边界推进的谣言。不难看出，希望恶化中印关系的，确有人在。

明智之见

亦云

解决之前，应保持边境地区的和平与安宁。当前中国正在集中精力进行和平经济建设，印度也同样需要有一个和平的国际环境来发展经济。我们奉劝那些热衷于制造印边境紧张气氛的人和：和平解决中印边界问题是符合中印两国人民根本利益的，两国的边界问题应当通过和平的方式、谈判、互相谅解求得解决。从这一点来看，拉斯特拉克先生所反映的正是广大印度人民的愿望。

美拒绝撤出在亚洲的核武器

新华社华盛顿5月20日电 美国国务卿劳伦斯·奥利弗今天发表谈话，欢迎苏联愿意拆除部署在世界各地的SS—20导弹的表示，但拒绝把美国核武器撤出亚洲。

苏联领导人戈尔巴乔夫20日在莫斯科说，只要美国同意撤出它部署在日本、南朝鲜和菲律宾的核武器，并严格限制美国航空母舰在这一地区的活动，苏联就愿意拆除部署在亚洲的SS—20导弹。

雷德福强调说，现在美国在苏联在日内瓦正在讨论的是陆基中程弹道系统问题，而美国“在太平洋地区没有这种导弹”。

日本反对苏联中导建议

新华社东京5月20日电 共同社20日援引日本外务省一名高级官员的话说，戈尔巴乔夫提出苏联亚洲地区的100枚核弹头与日本、南朝鲜和菲律宾的核武器相提并论是“不恰当的”，日本不能赞成苏联最近提出的关于消除中程核武器的建议，因为这个建议把日本存在核武器作为前提。

据报道，戈尔巴乔夫19日在莫斯科宴请越南领导人阮文灵时表示，如果美国同意消除它部署在日本、南朝鲜和菲律宾的核武器，那么苏联也将从欧洲和亚洲撤出中程核武器。

国际有关人士注目的八十年代国际先进水平的产品

中国南极长城站必备的给水设备 中国卫星观测站选用的给水设备 沈阳市皇姑区供3000户居民用水设备

取代水塔高位水箱 ZQS-1型全自动气压给水设备 (自动补气式) 获得科技成果证书投入大批量生产

《人民日报》1986年8月29日 第三版报道：该设备性能达到了国外先进水平，而成本大大低于国外产品。使用该设备，水质不受污染，现在在东北、津、京等一些高层建筑中开始使用。

《中国国际广播电台》1986年8月26日报道：中国研制成的全自动气压给水设备——自动补气式ZQS-1型，这项达到八十年代国际先进水平的产品是由东北哈尔滨昌宁给水设备厂研制出来的。曾获得黑龙江省科技成果证书。该设备已在中国黑龙江、吉林、辽宁等省投入运行，并引起美国等发达国家有关人士的注目。

适用范围广

1. 工业用水，日供水量100m³—80000m³；
2. 生活用水，供40—30000户，3—40层楼；
3. 小区、地区、军事设施的生活、消防用水；
4. 农村自建自来水的理想设备；
5. 建筑施工现场理想的供水设备。

占地面积小

该设备设置在一楼或地下室，从而除降低高位水箱或水塔。占地面积小，没有高位水箱的旧楼加用该设备，无须建新楼，在锅炉房或闲置的地下室挖出一小地方即可。

见效快

用户签订订购该设备合同之日起，从设计、制造、运输、安装、调试到投入正常运行，不超过一个月。

投资省

该设备比建高位水箱节约投资50%—70%；比建水塔节约投资70%—85%。

管理简单

该设备均采用全自动控制，无人管理，自动运行，自动补气，不需用气泵或从外部输入压缩空气，只要水泵抽水便能自动补气。

驻各地办事处洽谈电话

北京洽谈地址：	天津：
北京市朝阳区安里	221228转103房间
标准件为大：新华社	编：609774转303房间
电话：38363—106房间	长沙：28352转304房间
上海：313106转26房间	武汉：356758转420房间
沈阳：452272 452088转洽办	武：66563转417房间
大连：49148转103房间	太原：222918转16房间
长春：41125、41138转105房间	包：23601 23529转201房
郑州：24988转107房间	广州：888277转102房间
鞍山：45380转208房间	合肥：76317转104房间
吉林市：25530转306房间	佳木斯：22826转218
延吉市：6454	南京：25041 23959转103房间
牡丹江：24961转213房间	贵：22988转320房间
齐齐哈尔：27951转343房间	宁：29556转410房间
大庆：32112转303房间	乌鲁木齐：22986转414房间
伊：3792转239房间	西安：712612转314房

哈尔滨市昌宁给水设备厂

厂址：哈尔滨市顺乡新街10号 电话：63462

把高质量放在首位

——记瑞典一家公司的质量保证运动

本报记者 顾耀铭



记者参加瑞典阿特拉斯·科普柯公司时，得到一份介绍材料。封面写着四个醒目的中文字：‘质量保证’。阿特拉斯·科普柯公司，是瑞典一家生产采矿和筑路设备的集团公司。瑞典阿特拉斯·科普柯公司，是瑞典一家生产采矿和筑路设备的集团公司。瑞典阿特拉斯·科普柯公司，是瑞典一家生产采矿和筑路设备的集团公司。

有设计、生产、运输、安装、使用、维修、回收、报废等各个环节。阿特拉斯·科普柯公司，是瑞典一家生产采矿和筑路设备的集团公司。瑞典阿特拉斯·科普柯公司，是瑞典一家生产采矿和筑路设备的集团公司。瑞典阿特拉斯·科普柯公司，是瑞典一家生产采矿和筑路设备的集团公司。

大家来重视质量，以建设性运动。阿特拉斯·科普柯公司，是瑞典一家生产采矿和筑路设备的集团公司。瑞典阿特拉斯·科普柯公司，是瑞典一家生产采矿和筑路设备的集团公司。瑞典阿特拉斯·科普柯公司，是瑞典一家生产采矿和筑路设备的集团公司。

华沙国际书籍博览会开幕。新华社华沙5月20日电。第32届国际书籍博览会今天在华沙市中心的科学文化宫开幕。25个国家和地区以及联合国、经互会等世界组织的1000多个出版单位和图书公司参加了展出，共展出图书约10万册。主要是科技和医学书籍。此外还有文学作品、艺术书籍和画册等。

波统一工人党中央书记瓦西莱夫斯基今天参观中国展台。新华社北京5月20日电。波兰统一工人党中央书记瓦西莱夫斯基今天参观中国展台。新华社北京5月20日电。波兰统一工人党中央书记瓦西莱夫斯基今天参观中国展台。

布达佩斯举办春季国际博览会。新华社布达佩斯5月20日电。第85届布达佩斯春季国际博览会今天上午在这里开幕。参加本届博览会的，除匈牙利的近1000个工业企业和合作社外，还有经互会国家和资本主义国家的1000多个公司，它们来自27个国家。

匈牙利展出了具有国际水平的新产品，显示出在结构改革、经济出口、节约原料和能源等方面所取得的新成就。这些新产品很受外商的重视。荣获国家大奖的红外线遥控手术台吸引了很多观众，它能随意自动转动。据专家介绍，这种现代化的手术台是用节约原料和能源的工艺生产的。一种种子检验仪器可用计时器测定种子的纯度，而且还可以测出种子的发芽率。多瑙河企业生产的JETA-1喷气发动机燃料不仅可供国内机场使用，而且还可向瑞典、西德、奥地利和南斯拉夫出口。

苏联展出的新式ZAZHCH型小轿车深受观众欢迎。美国的飞机工业展品也引人注目。

石油公司第一个争夺的目标。美国标准石油公司是1986年油价暴跌的牺牲品，它被吞并从一个侧面反映了美国石油工业的困境。美国石油公司打算，兼并后的标准石油公司将保留原名，作为它的子公司在美国和世界各地继续经营。美国石油公司将把它设在纽约的北美石油公司与标准石油公司合并，在俄亥俄州克利夫兰市的标准石油公司总部经营它在美国的全部业务。

据科威特石油消息灵通人士说，海湾合作委员会的部长们举行本次会议的目的是为了在欧佩克部长会议于6月25日在维也纳举行的前统一海湾国家的立场。海湾合作委员会六个成员国是阿拉伯联合酋长国、沙特阿拉伯、科威特、阿曼、巴林和卡塔尔。

戈尔巴乔夫答意共《团结报》编辑部问时说。苏联改革不容易但受到劳动人民支持。新华社莫斯科5月20日电。苏共中央总书记戈尔巴乔夫在回答意大利共产党机关报《团结报》编辑部问时说，改革是不容易的，但苏联劳动人民支持改革。

据《真理报》今天报道，戈尔巴乔夫是本月18日回答这家报纸的提问。他还说，由于改革涉及千百万人的利益，涉及整个社会，所以改革不容易。改革的阻力是指旧立场，旧习惯的惰性，害怕新事物，害怕对具体的负责。官僚主义也妨碍改革。

在谈到改革与民主化的关系时，戈尔巴乔夫说，改革意味着加深社会主义民主，发展人民自治，‘不是要破坏’苏联的政治体制，而是要更充分、更有效地利用这种体制的可能性。他指出社会主义民主是苏联的目标，改革的条件和手段。戈尔巴乔夫在谈到要克服分配领域中的平均主义倾向时说，国家对大学、科学院院士、社会主义劳动英雄、有重大贡献的文化艺术工作者等给予一定的优惠待遇和特权是应该的，有利于整个社会的发展，这将保留下来。

这座房顶朝下，底座朝天，‘倒立’的房屋是芬兰一座娱乐公园内的建筑。它是建筑师别出心裁的佳作，每天吸引着许多游客。新华社发

海湾六国敦促欧佩克国家遵守规定油价。这项声明是19日晚海湾合作委员会第12次部长会议结束后发表的。声明说，与会者一致同意遵守欧佩克去年11月达成的协议和通过的各成员国的生产配额及1987年底的最高产量。声明说，与会者还重申了国际石油市场，对石油市场的改善表示满意。

海湾六国敦促欧佩克国家遵守规定油价。这项声明是19日晚海湾合作委员会第12次部长会议结束后发表的。声明说，与会者一致同意遵守欧佩克去年11月达成的协议和通过的各成员国的生产配额及1987年底的最高产量。声明说，与会者还重申了国际石油市场，对石油市场的改善表示满意。

海湾六国敦促欧佩克国家遵守规定油价。这项声明是19日晚海湾合作委员会第12次部长会议结束后发表的。声明说，与会者一致同意遵守欧佩克去年11月达成的协议和通过的各成员国的生产配额及1987年底的最高产量。声明说，与会者还重申了国际石油市场，对石油市场的改善表示满意。

海湾六国敦促欧佩克国家遵守规定油价。这项声明是19日晚海湾合作委员会第12次部长会议结束后发表的。声明说，与会者一致同意遵守欧佩克去年11月达成的协议和通过的各成员国的生产配额及1987年底的最高产量。声明说，与会者还重申了国际石油市场，对石油市场的改善表示满意。

英国石油公司实现兼并计划 完全控制美国标准石油公司

英国石油公司实现兼并计划，完全控制美国标准石油公司。英国石油公司实现兼并计划，完全控制美国标准石油公司。英国石油公司实现兼并计划，完全控制美国标准石油公司。

据美国《石油经济学家》5月号报道，1970年1月，美国石油公司购买了美国标准石油公司25%的股份。1978年，它在英国标准石油公司控制的股份已上升到54%。随后又增加到55%。经过这次兼并，标准石油公司已从一家英美合资企业变成英国独资经营的公司。这一兼并使英国石油公司的总资产达到480亿美元，成为仅次于美国埃克森和飞马石油公司的世界第三大石油跨国公司。

据美国《石油经济学家》5月号报道，1970年1月，美国石油公司购买了美国标准石油公司25%的股份。1978年，它在英国标准石油公司控制的股份已上升到54%。随后又增加到55%。经过这次兼并，标准石油公司已从一家英美合资企业变成英国独资经营的公司。这一兼并使英国石油公司的总资产达到480亿美元，成为仅次于美国埃克森和飞马石油公司的世界第三大石油跨国公司。

据美国《石油经济学家》5月号报道，1970年1月，美国石油公司购买了美国标准石油公司25%的股份。1978年，它在英国标准石油公司控制的股份已上升到54%。随后又增加到55%。经过这次兼并，标准石油公司已从一家英美合资企业变成英国独资经营的公司。这一兼并使英国石油公司的总资产达到480亿美元，成为仅次于美国埃克森和飞马石油公司的世界第三大石油跨国公司。

据美国《石油经济学家》5月号报道，1970年1月，美国石油公司购买了美国标准石油公司25%的股份。1978年，它在英国标准石油公司控制的股份已上升到54%。随后又增加到55%。经过这次兼并，标准石油公司已从一家英美合资企业变成英国独资经营的公司。这一兼并使英国石油公司的总资产达到480亿美元，成为仅次于美国埃克森和飞马石油公司的世界第三大石油跨国公司。

据美国《石油经济学家》5月号报道，1970年1月，美国石油公司购买了美国标准石油公司25%的股份。1978年，它在英国标准石油公司控制的股份已上升到54%。随后又增加到55%。经过这次兼并，标准石油公司已从一家英美合资企业变成英国独资经营的公司。这一兼并使英国石油公司的总资产达到480亿美元，成为仅次于美国埃克森和飞马石油公司的世界第三大石油跨国公司。

据美国《石油经济学家》5月号报道，1970年1月，美国石油公司购买了美国标准石油公司25%的股份。1978年，它在英国标准石油公司控制的股份已上升到54%。随后又增加到55%。经过这次兼并，标准石油公司已从一家英美合资企业变成英国独资经营的公司。这一兼并使英国石油公司的总资产达到480亿美元，成为仅次于美国埃克森和飞马石油公司的世界第三大石油跨国公司。

据美国《石油经济学家》5月号报道，1970年1月，美国石油公司购买了美国标准石油公司25%的股份。1978年，它在英国标准石油公司控制的股份已上升到54%。随后又增加到55%。经过这次兼并，标准石油公司已从一家英美合资企业变成英国独资经营的公司。这一兼并使英国石油公司的总资产达到480亿美元，成为仅次于美国埃克森和飞马石油公司的世界第三大石油跨国公司。

据美国《石油经济学家》5月号报道，1970年1月，美国石油公司购买了美国标准石油公司25%的股份。1978年，它在英国标准石油公司控制的股份已上升到54%。随后又增加到55%。经过这次兼并，标准石油公司已从一家英美合资企业变成英国独资经营的公司。这一兼并使英国石油公司的总资产达到480亿美元，成为仅次于美国埃克森和飞马石油公司的世界第三大石油跨国公司。

据美国《石油经济学家》5月号报道，1970年1月，美国石油公司购买了美国标准石油公司25%的股份。1978年，它在英国标准石油公司控制的股份已上升到54%。随后又增加到55%。经过这次兼并，标准石油公司已从一家英美合资企业变成英国独资经营的公司。这一兼并使英国石油公司的总资产达到480亿美元，成为仅次于美国埃克森和飞马石油公司的世界第三大石油跨国公司。

海湾六国敦促欧佩克国家遵守规定油价

这项声明是19日晚海湾合作委员会第12次部长会议结束后发表的。声明说，与会者一致同意遵守欧佩克去年11月达成的协议和通过的各成员国的生产配额及1987年底的最高产量。声明说，与会者还重申了国际石油市场，对石油市场的改善表示满意。

这项声明是19日晚海湾合作委员会第12次部长会议结束后发表的。声明说，与会者一致同意遵守欧佩克去年11月达成的协议和通过的各成员国的生产配额及1987年底的最高产量。声明说，与会者还重申了国际石油市场，对石油市场的改善表示满意。

这项声明是19日晚海湾合作委员会第12次部长会议结束后发表的。声明说，与会者一致同意遵守欧佩克去年11月达成的协议和通过的各成员国的生产配额及1987年底的最高产量。声明说，与会者还重申了国际石油市场，对石油市场的改善表示满意。

这项声明是19日晚海湾合作委员会第12次部长会议结束后发表的。声明说，与会者一致同意遵守欧佩克去年11月达成的协议和通过的各成员国的生产配额及1987年底的最高产量。声明说，与会者还重申了国际石油市场，对石油市场的改善表示满意。

这项声明是19日晚海湾合作委员会第12次部长会议结束后发表的。声明说，与会者一致同意遵守欧佩克去年11月达成的协议和通过的各成员国的生产配额及1987年底的最高产量。声明说，与会者还重申了国际石油市场，对石油市场的改善表示满意。

这项声明是19日晚海湾合作委员会第12次部长会议结束后发表的。声明说，与会者一致同意遵守欧佩克去年11月达成的协议和通过的各成员国的生产配额及1987年底的最高产量。声明说，与会者还重申了国际石油市场，对石油市场的改善表示满意。

这项声明是19日晚海湾合作委员会第12次部长会议结束后发表的。声明说，与会者一致同意遵守欧佩克去年11月达成的协议和通过的各成员国的生产配额及1987年底的最高产量。声明说，与会者还重申了国际石油市场，对石油市场的改善表示满意。

这项声明是19日晚海湾合作委员会第12次部长会议结束后发表的。声明说，与会者一致同意遵守欧佩克去年11月达成的协议和通过的各成员国的生产配额及1987年底的最高产量。声明说，与会者还重申了国际石油市场，对石油市场的改善表示满意。

这项声明是19日晚海湾合作委员会第12次部长会议结束后发表的。声明说，与会者一致同意遵守欧佩克去年11月达成的协议和通过的各成员国的生产配额及1987年底的最高产量。声明说，与会者还重申了国际石油市场，对石油市场的改善表示满意。

新华社北京5月21日电。记者江红。英国石油公司最近在英国宣布，这家公司原订6周之内完全控制美国标准石油公司的计划已经顺利实现。这次兼并速度之快出乎人们意料。3月26日美国石油公司首次报价兼并美国标准石油公司，4月28日第二次报价，到5月12日，有关兼并事宜已基本办妥。加上原有的股份，现在美国石油公司已控制美国标准石油公司95%的股份。

这次兼并迅速拍板成交，与近來油价回升有关。美国石油公司董事长彼得·沃尔特斯特对报界说，他选择这个时机进行兼并，是因为“我们相信油价已经稳定，每桶18美元是稳定的恰当水平”。

根据双方达成的协议，英国石油公司应付美国标准石油公司兼并费78亿美元。其中50亿美元是通过摩根保证信托公司计划。

萨尔内指出，本届总统的任期是由现行宪法规定的，其合法性是同等的。但他同意在下一年时间来协调、统一意见，并把本届总统任期缩短为5年。不过他强调，今后总统的任期也必须是5年，以便使各届总统的任期保持一致。

目前，巴西全国立法会议正在制定新宪法。关于总统任期和改革政权体制问题是议会各派政治力量激烈争论的焦点。萨尔内指出，本届总统的任期是由现行宪法规定的，其合法性是同等的。但他同意在下一年时间来协调、统一意见，并把本届总统任期缩短为5年。不过他强调，今后总统的任期也必须是5年，以便使各届总统的任期保持一致。

目前，巴西全国立法会议正在制定新宪法。关于总统任期和改革政权体制问题是议会各派政治力量激烈争论的焦点。萨尔内指出，本届总统的任期是由现行宪法规定的，其合法性是同等的。但他同意在下一年时间来协调、统一意见，并把本届总统任期缩短为5年。不过他强调，今后总统的任期也必须是5年，以便使各届总统的任期保持一致。

目前，巴西全国立法会议正在制定新宪法。关于总统任期和改革政权体制问题是议会各派政治力量激烈争论的焦点。萨尔内指出，本届总统的任期是由现行宪法规定的，其合法性是同等的。但他同意在下一年时间来协调、统一意见，并把本届总统任期缩短为5年。不过他强调，今后总统的任期也必须是5年，以便使各届总统的任期保持一致。

目前，巴西全国立法会议正在制定新宪法。关于总统任期和改革政权体制问题是议会各派政治力量激烈争论的焦点。萨尔内指出，本届总统的任期是由现行宪法规定的，其合法性是同等的。但他同意在下一年时间来协调、统一意见，并把本届总统任期缩短为5年。不过他强调，今后总统的任期也必须是5年，以便使各届总统的任期保持一致。

目前，巴西全国立法会议正在制定新宪法。关于总统任期和改革政权体制问题是议会各派政治力量激烈争论的焦点。萨尔内指出，本届总统的任期是由现行宪法规定的，其合法性是同等的。但他同意在下一年时间来协调、统一意见，并把本届总统任期缩短为5年。不过他强调，今后总统的任期也必须是5年，以便使各届总统的任期保持一致。

目前，巴西全国立法会议正在制定新宪法。关于总统任期和改革政权体制问题是议会各派政治力量激烈争论的焦点。萨尔内指出，本届总统的任期是由现行宪法规定的，其合法性是同等的。但他同意在下一年时间来协调、统一意见，并把本届总统任期缩短为5年。不过他强调，今后总统的任期也必须是5年，以便使各届总统的任期保持一致。

巴西围绕政权体制改革的争论

本报记者 三才基

巴西是在1985年重新走上民主化道路的。在过去21年的军政府时期，军人独揽大权，军人总揽拥有至高无上的权力，整个政权体制对维护军人统治有利，而社会上的绝大多数党派处于非法地位。从军人政权过渡到文人政权以后，巴西新政府一直在为巩固和发展民主化进程作出努力。今年3月15日，由选民直接投票选出的全国立法会议正式成立，制定新宪法和改革政权体制的问题就提到了议事日程上。

目前这场争论，主要是在议会中展开。总统任期和改革政权体制问题成为争论的焦点。在政权体制问题上，有的主张维持总统制，有的主张推行现行的总统制。也有一些党派或派系主张推行现行的总统制。也有一些党派或派系主张推行现行的总统制。

目前这场争论，主要是在议会中展开。总统任期和改革政权体制问题成为争论的焦点。在政权体制问题上，有的主张维持总统制，有的主张推行现行的总统制。也有一些党派或派系主张推行现行的总统制。也有一些党派或派系主张推行现行的总统制。

长征电器九厂的宗旨：质量第一 用户至上 交货及时



简介

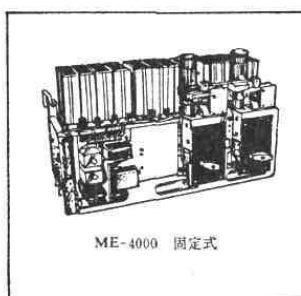
经验丰富、设备齐全、享有盛誉的长征电器九厂，于1970年由上海内迁到贵州省遵义市，是原机械部生产低压电器的重点企业，全国框架式自动空气开关的主导厂，1984年国家对我厂进行重点技术改造，成为现代化电器制造厂和模具加工中心。

主要产品有：引进西德AEG公司全套技术资料和生产许可证制造的ME 630—4005自动空气开关及抽屉式结构；新系列DW15—200—630自动空气开关及抽屉式结构；新系列DWX15—200—630限流式自动空气开关及抽屉式结构；DW10系列自动空气开关。DW15、DWX15产品获得省优产品证书。DW10系列是全国第一家获得全系列生产许可证。

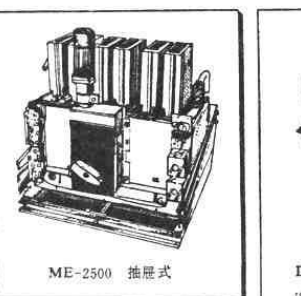
DWX15产品还获得国家经委《优秀新产品》证书和金质奖。以上产品适用于配电网中，用来分配电能和保护线路及电源设备的过载、欠压和短路。正常条件下可分别作为电路的不频繁转换和电动机的不频繁启动之用。

我厂具有雄厚的技术力量和质量管理保证体系，拥有二条先进的生产流水线现代化的检测手段。产品质量可靠，性能稳定，是全国第一家达到国际IEC 157—1标准和西德VDE 0660规范。

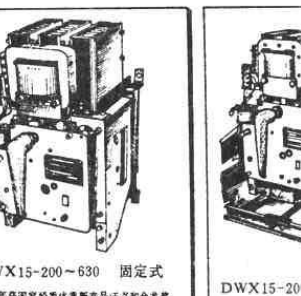
我厂驻办办事处：上海长征电器联合经营部、技术服务部
经营部地址：上海马陆路408号 电话：262217 电挂：6779



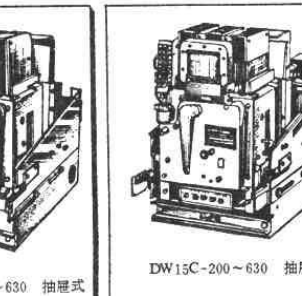
ME-4000 固定式



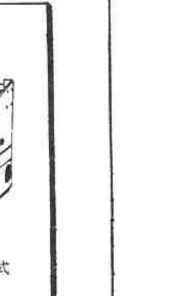
ME-2500 抽屉式



DWX15-200-630 固定式



DWX15-200-630 抽屉式



DW15C-200-630 抽屉式

ME630—4005自动空气开关及抽屉式结构：电压至660V、电流至4900A，额定分断能力50—80千安，额定接通能力105—180千安，额定短时耐受电流为30—100千安。ME开关提供更理想的保护特性，结构先进，操作简便，维修方便，通断能力高。ME、DW15、DWX15抽屉式结构的开关比固定式的开关有更高的经济性和优越性，抽屉式开关是抽屉式开关柜重要的配套元件和发展方向。

DWX15、DWX15C限流式自动空气开关，电压至660V，电流至630A，额定通断能力50—70千安，一次通断能力100千安，限流系数<0.6。该产品具有限流特性，通断能力高，断开速度快，可降低被保护电器的动热稳定要求。

DW15C、DW15C框架式自动空气开关，电压至1140V，电流至630A，瞬时通断能力50千安，短延时通断能力4—12.6千安。具有通断能力高，保护性能齐全特点。

通讯地址：贵州省遵义市79号信箱 业务联系：生产销售科 电话：3481、3482（总机）3194（业务）电挂：7051



▲ 赏 赏

倪玉臣摄

▼ 进城归来

刘 歌摄

▼ 箭之光

李培义摄

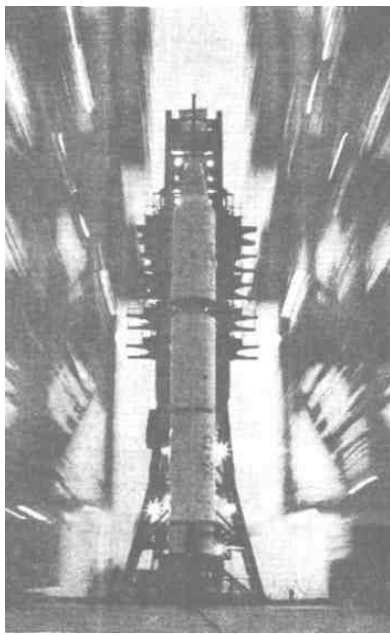


成犹酣

王连芳摄

设计

刘 栋摄



中国人民大学新闻系八五届摄影专修科

毕 业 作 品 选

报告文学月刊《当代企业家》

1987年6月号要目

花魁原是卖油郎.....刘勇春
水泥城的魂.....周文毅
一代风流.....傅乃夫
接力者的跑道.....张宝申 李文琛
湘江魂.....孙肖平

“老虎”正名记.....李曙光
不断加速的旋转.....宋致国 徐 东 胡国栋
从工人到厂长.....韩 青 周雁翔
被除名的人.....陈传珂

我社备有《当代企业家》1985年、1986年两种合订本，每种每册10元，欲购者请汇款至济南市经六路117号《当代企业家》编辑部收。

新文学史料

1987年第2期
(总第35期)出版

本期首次公开发表袁石1922年的日记：续载叶圣陶日记《在上海的三年》。推出“墓前研究”专栏，刊有徐志摩、徐志摩、周而复、赵树理、陈凤兮、党沛家、王观泉等回忆性文章。

同时，以《周作人的一封信》，及了解周作人出任华北教育督办仍存有关情况的许宝璋、王定南的记述和记者访问记，作为“研究资料”。

“回忆录”一栏，有谷斯范怀念胡愈之、师陀回忆李健吾、及胡风、许杰、王西彦、梁斌等回忆录的连载。“作家与作品”中有关于阿英、许地山、郁达夫、李盾、严广的经历和创作的史料。“传记”中有蒋勤国的《何其芳传略》和刘兴的《光未然传略》，还有回忆抗战演剧四队以及中国诗人协会等“社团、期刊”的文章。

人民文学出版社编辑、出版 全国各地邮局发行
国内总发行：中国图书贸易总公司
(北京2820信箱)

更正：昨日本报第八版“吉林轻型车厂”广告中供货公司电话应为20707。

小说界

1987年第三期要目

中篇小说 短篇小说
老舍.....陆 野 曹森林.....刘西鸿
告别.....陈健光 海外华人作家选萃 马 原
戈壁大漠的自我否定.....汪静波 七色花水.....李锐
交易.....叶 斐 (马来西亚)商晓筠
西北望.....吴 青 向晓月和她的弟弟.....李子云
东墙上的大野.....刘以明 作家信息窗
托里.....沙铁 华裔作家.....张笑天

下期要目预告
●长篇小说 挑战《自传体小说》(杨雨) 关于《挑战》(爱波斯坦) 《挑战》校译后记(卢晓冬)
●中篇小说 挑战《君子北》 三版记(叶文玲)
●短篇小说 吃《三篇》(王蒙) 如花的妖媚(张放)
●微型小说 黄蒙蒙的头盖(郭爱玲)
●科幻小说 海洋、陆地、力量、彭浩、理王等10余篇
●小说论坛 科学——一次——小说《(苏)A·兹兹列夫》

1987年下半年度本刊征订(代号4-436)
即将开始，读者可就近办理订阅手续
编辑、出版 上海文艺出版社 发行 全国各地邮局
邮购 上海绍兴路7号上海文艺出版社邮购部

张澜纪念室敬告

中外知名人士、民盟员和建华中学校友，原中华人民共和国副主席、民盟主席、南充建华中学校长张澜先生纪念馆正在筹建。特征集先生遗物、诗词、手稿、照片、书信、题词和书画、纪念品等。敬请中外知名人士、民盟员和建华中学校友大力支持和赞助。

地址：四川省南充市建华职业学校内
电话：2753 联系人：何少南

推广公共关系的理念 防止公共关系庸俗化蔓延

深圳大学公共关系学

全国函授招生

报名办法详见人民日报5月9日第八版广告栏。

为迎接中国人民解放军建军六十周年

海军第二届书画展

日期：6月27日至6月31日(星期二休息)
时间：上午9:00至下午4:30(4:00停止入馆)
地址：中国画研究院展览馆(西三环北路22号)

中国复印机史上的创举

天津市开始向日本出口复印机感光鼓和墨粉

以优异质量赢得信誉的天津佳能NP-270型复印机

天津市复印设备公司根据1984年与佳能签订的技术合作合同，不断地进行着天津佳能NP-270型复印机当地的主机装配和墨粉、感光鼓的生产。其优异的质量，提高了办公效率，赢得了广大客户的高度信赖。

以最先技术装备的“三位一体”的中国国内生产体制，天津市复印设备公司引进佳能公司的卓越技术和世界最先进的复印机现代化设备，实现了“三位一体”国内生产体制。

“三位一体”指复印机主机、感光鼓(相当于复印机的心脏)和墨粉(类似于自来水笔的墨水)。中国卓越技术的创举——开始向日本出口。

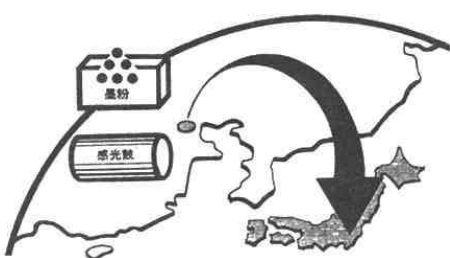
天津市于1987年初开始向日本出口中国生产的感光鼓和墨粉。这是中国复印机史上的创举，是佳能公司与天津市携手努力的结果。佳能深信这一硕果将使高度的中国技术引起全世界广泛的瞩目。

佳能决心今后一如既往地，继续与中国朋友协力提高办公效率，为中国的现代化作出贡献。



天津佳能NP-270

本机系可复制黑、蓝、黄三种颜色的拷贝，并具备浓度自动调节(AE)机构，复印速度为A4 27张/分的速通机。本机还具备缩放功能，最大复印尺寸为A3。还可以选装自动输稿器、分页器和可存放2,000张纸的巨型纸盒。



天津市复印设备公司
天津市复印设备总厂(NP-270主机装配)天津市河西区
解放南路西道1号 电话：283245 283604
天津市复印感光材料厂(生产感光鼓)天津市南开区长江道
通江路7号 电话：273102
天津市矿山仪器厂(生产墨粉)天津市河西区天津 电话：283442

佳能公司驻北京事务所 北京市东长安街 北京饭店3107号
电话：5007766(分机3107)
佳能公司驻广州事务所 广州市流花路 中国大酒店
商业大楼1129室 电话：677392